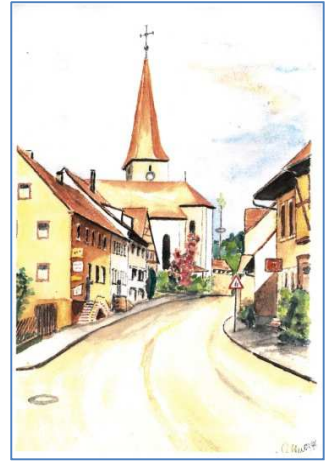


AUSGABE 10/2017  
30.09.2017  
JAHRGANG 32



# Amts- und Mitteilungsblatt der Marktgemeinde Flachslanden



Blick auf Schloss Virnsberg



## Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, werte Gäste,

am Sonntag nach dem Tag des Heiligen Dionysius, dem 9. Oktober, begeht die St. Dionysius-Kirche in Virnsberg ihre Weihe und die Virnsberger feiern das ganze Wochenende ihre Kirchweih.

Hier hat sich noch erhalten, was andernorts schon längst verschwunden ist. Kommen Sie und erleben Sie eine echte fränkische Dorfkirchweih mit einem sehr sehenswertem Kirchweihumzug und vielem mehr.

Für das leibliche Wohl sowie für Unterhaltung von Jung und Alt ist bestens gesorgt. Die Wirtsleute des Gasthauses „Zum Kreuz“, der Schützenverein sowie die Kerwabuam und –madli bieten wieder ein attraktives Kirchweihprogramm mit vielen Höhepunkten. Auch einige Schausteller haben sich angesagt. **[Das ausführliche Programm finden Sie im hinteren Teil dieses Mitteilungsblatts.](#)**

In diesem Jahr feiert die St. Dionysius-Kirche in Virnsberg ein besonderes Weihejubiläum. Im Kriegsjahr 1917 gelang es der Virnsberger Bevölkerung und dem früheren Pfarrer Johannes Hüls, den Kirchenbau zu vollenden, so dass am 14. Oktober 1917 der Hochalter durch den damaligen Erzbischof von Bamberg, H.H. Jakobus von Hauck geweiht werden konnte.

Zusammen mit der Pfarrgemeinde Virnsberg freue ich mich, dass unser Erzbischof H.H. Dr. Ludwig Schick das 100-jährige Jubiläum unserer Kirchenweihe am Sonntag, den 15.10.2017 um 10.00 Uhr in unserer Pfarrkirche St. Dionysius mit uns feiert.

Im Namen des Marktgemeinderates und auch persönlich wünsche ich Ihnen schöne Kirchweihstage. Kommen Sie und feiern Sie mit den Bürgerinnen und Bürgern von Virnsberg und Umgebung.

*Ihr Bürgermeister  
Hans Henninger*

## Amtliche Bekanntmachungen

### Probealarm der Sirenen mit Funksteuerung

Samstag, 21.10.2017, zwischen 11:05 und 11:20 Uhr

### Abfallbeseitigung

#### Papiertonne

Montag, 09. Oktober 2017

Dienstag, 07. November 2017

#### Gelber Sack

Montag, 09. Oktober 2017

Montag, 06. November 2017

### Restmüll

Montag, 02. Oktober 2017

Montag, 16. Oktober 2017

Montag, 30. Oktober 2017

### Biomüll

Donnerstag, 12. Oktober 2017

Donnerstag, 26. Oktober 2017

Donnerstag, 09. November 2017

### Wertstoffhof

Jeden Samstag von 09.30 bis 11.30 Uhr.

### Bauschuttannahme am Wertstoffhof

Bauschutt in Kleinmengen bis 1 cbm („normaler“ oder gipshaltiger Bauschutt) kann im Wertstoffhof, zu den üblichen Öffnungszeiten (Samstag von 09.30 Uhr bis 11.30 Uhr), abgegeben werden.

#### Gebühren:

<b>Normaler Bauschutt:</b>	1 cbm	25,00 €
	½ cbm	12,50 €
	Kleinmenge	5,00 €

<b>Gipshaltiger Bauschutt:</b>	1 cbm	60,00 €
	½ cbm	30,00 €
	Kleinmenge	10,00 €

Die Entsorgung größerer Mengen Bauschutt muss über private Entsorger erfolgen:

- Fa. Tremel, Waizendorf, Tel. 09822/83530
- Fa. Schneider Sohn, Leutershausen, Tel. 09823/437
- Fa. FNB, Unterheßbach, Tel. 09820/918-560
- Fa. Herz, Feuchtwangen, Tel. 09852/6789-0

### Gründeponie

Gartenabfälle können jeden Samstag von 15.00 bis 16.00 Uhr in das Fahrsilo an der Hochstraße gebracht werden.

Gebühren:	1 cbm	9,50 €
	½ cbm	5,00 €
	Kleinmenge	2,50 €

### Fundsachen

- 2 kleine Schlüssel am Ring, Friedhofsmauer, neuer Friedhof Flachslanden
- Schwarze Clogs, Ferienspaß Gesangverein, Mehrzweckhalle Flachslanden
- Blaue Jacke mit Kapuze und weißen Sternen, Kirchweih Flachslanden
- Olivgrünes Langarmshirt, Kirchweih Flachslanden
- Hosenträger für Lederhose, Kirchweih Flachslanden
- Schwarzer Damenlangarmpulli, Kirchweih Flachslanden

- Graumelierte Sweatjacke, Kirchweih Flachsländen
- 3 Regenschirme, Kirchweih Flachsländen
- Zimmerschlüssel, Marktplatz Flachsländen

Amts- und Mitteilungsblatt **November 2017**

**Redaktionsschluss: 20.10.2017**

**Erscheinungstermin: 28.10.2017**

## Hundehaltungsverordnung; Laufenlassen von Hunden im Bereich von Spielplätzen

Wie wir erfahren haben ist der erst vor kurzem mit viel Aufwand hergerichtete Spielplatz in Virnsberg von Hunden verschmutzt worden. Wir machen darauf aufmerksam, dass gemäß § 1 Abs. 3 der Hundehaltungsverordnung alle Hunde von Spielplätzen und Bolzplätzen ausnahmslos fernzuhalten sind. Auch das Mitführen von Hunden an der Leine ist dort nicht erlaubt.

Im Interesse der Sauberhaltung der Spiel- und Bolzplätze müssen wir von jedem Hundehalter die strikte Einhaltung dieses Verbots verlangen.

Flachsländen, 29.09.2017

*Henninger*

*Erster Bürgermeister*

### Teilnehmergemeinschaft Mitteldachstetten II Der Vorsitzende des Vorstandes



Verfahren Mitteldachstetten II - Dorferneuerung  
Gemeinde Oberdachstetten, Landkreis Ansbach

Bekanntgabe des Flurbereinigungsplanes

#### Bekanntmachung und Ladung

Die Teilnehmergemeinschaft Mitteldachstetten II hat den Flurbereinigungsplan erstellt. Der Flurbereinigungsplan fasst die Ergebnisse des Verfahrens zusammen.

**Zur Einsichtnahme für die Beteiligten werden folgende Bestandteile des Flurbereinigungsplanes ausgelegt.**

- Plan über die gemeinschaftlichen und öffentlichen Anlagen
- Vorstandsbeschluss zum Flurbereinigungsplan
- Textteil zum Flurbereinigungsplan
- Gebietskarte
- Abfindungskarte
- Fortführungsnachweis für Fischereirechte

**Nur zur Einsichtnahme durch Beteiligte, die ein berechtigtes Interesse nachweisen (z. B. Eigentümer,**

**Hypothekengläubiger) werden folgende Bestandteile des Flurbereinigungsplanes ausgelegt:**

- Bestandsblatt (Einlage)
- Auszug aus dem Flurbereinigungsplan (Eigentüternachweis, Forderungsnachweis, Abfindungsnachweis)
- Belastungsnachweis

Die Auszüge aus dem Flurbereinigungsplan wurden den Teilnehmern bereits übersandt.

Die oben angegebenen Bestandteile des Flurbereinigungsplanes werden in der Verwaltung der Gemeinde Oberdachstetten, Rathausstraße 7, 91617 Oberdachstetten, vom 13.10.2017 mit 02.11.2017 während der Dienststunden zur Einsichtnahme für die Beteiligten niedergelegt.

Die Abfindungskarte kann zusätzlich innerhalb von drei Monaten ab dem ersten Tag der Niederlegung auch auf der Internetseite des Amtes für Ländliche Entwicklung Mittelfranken unter dem Link „Flurbereinigungsplan“ eingesehen werden (<http://www.landentwicklung.bayern.de/mittelfranken/137283/>).

Nach der Bekanntgabe des Flurbereinigungsplanes, und zwar am

**Donnerstag, 02.11.2017**

**von 13:00 bis 16:30 Uhr**

**Dorfgemeinschaftshaus (alte Schule)  
in Mitteldachstetten,**

wird ein Anhörungstermin abgehalten. Zu diesem Termin wird hiermit geladen.

Ein Erscheinen ist nur erforderlich, falls Erläuterungen oder Auskünfte über den bekannt gegebenen Flurbereinigungsplan gewünscht werden.

Anträge zur Ermittlung und Festsetzung von Geldabfindungen für Obstbäume und andere Holzpflanzen (§ 50 FlurbG) sowie von Geldausgleichen oder Ausgleichen anderer Art für vorübergehende Unterschiede zwischen dem Wert der alten Grundstücke und dem Wert der Landabfindungen und für andere vorübergehende Nachteile (§ 51 FlurbG) sind spätestens bis zum Ablauf der Widerspruchsfrist **schriftlich** beim Vorsitzenden des Vorstandes der Teilnehmergemeinschaft Mitteldachstetten II am Amt für Ländliche Entwicklung Mittelfranken, Philipp-Zorn-Straße 37, 91522 Ansbach (Postanschrift: Postfach 6 19, 91511 Ansbach), oder beim Amt für Ländliche Entwicklung Mittelfranken, Philipp-Zorn-Straße 37, 91522 Ansbach (Postanschrift: Postfach 6 19, 91511 Ansbach), zu stellen.

#### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen den Flurbereinigungsplan kann innerhalb von zwei Wochen nach dem Tag des Anhörungstermins

schriftlich bei der Teilnehmergeinschaft Mitteldachstetten II am Amt für Ländliche Entwicklung Mittelfranken, Philipp-Zorn-Straße 37, 91522 Ansbach (Postanschrift: Postfach 6 19, 91511 Ansbach), oder durch Einlegung beim Amt für Ländliche Entwicklung Mittelfranken, Philipp-Zorn-Straße 37, 91522 Ansbach (Postanschrift: Postfach 6 19, 91511 Ansbach), Widerspruch erhoben werden. Er kann auch per E-Mail mittels eines mit einer qualifizierten elektronischen Signatur nach dem Signaturgesetz versehenen Dokuments unter der Adresse

poststelle@ale-mfr.bayern.de

eingelegt werden. Ist über den Widerspruch innerhalb einer Frist von einem Jahr sachlich nicht entschieden worden, so kann Klage beim Bayerischen Verwaltungsgerichtshof in München (Hausanschrift: Ludwigstr. 23, 80539 München - Briefanschrift: Postfach 34 01 48, 80098 München) schriftlich erhoben werden. Die Klage kann in diesem Fall nur bis zum Ablauf von weiteren drei Monaten seit Ablauf der Jahresfrist erhoben werden. Die Klage muss den Kläger, die Beklagte (Teilnehmergeinschaft) und den Gegenstand des Klagebegehrens bezeichnen und soll einen Antrag enthalten, der nach Art, Umfang und Höhe nicht bestimmt zu sein braucht. Die zur Begründung dienenden Tatsachen und Beweismittel sollen angegeben werden. Der Klage und allen Schriftsätzen sollen Abschriften für die übrigen Beteiligten beigelegt werden.

#### Hinweise zur Rechtsbehelfsbelehrung

- Die Einlegung eines Rechtsbehelfs per **einfacher E-Mail** ist **nicht** zugelassen und entfaltet **keine** rechtlichen Wirkungen! Nähere Informationen zur elektronischen Einlegung von Rechtsbehelfen können dem Internetauftritt des Bayerischen Staatsministeriums für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten unter [www.stmelf.bayern.de/rechtsbehelf](http://www.stmelf.bayern.de/rechtsbehelf) entnommen werden.
- Die Klage kann bei dem Bayerischen Verwaltungsgerichtshof in München nach Maßgabe der Internetpräsenz der Verwaltungsgerichtsbarkeit ([www.vgh.bayern.de](http://www.vgh.bayern.de)) zu entnehmenden Bedingungen erhoben werden.

Ansbach, 11.09.2017

Reiner Klass

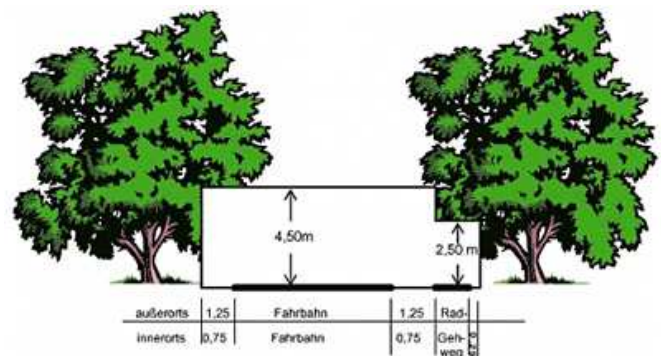
Baurat

## **Äste an Straßen und Wegen, eingewachsene Straßenlampen sowie Reinigungspflicht an Gehwegen**

Erneut weisen wir auf die Verpflichtung der Grundstückseigentümer – natürlich auch die Eigentümer

unbebauter Grundstücke – hin, dass der Straßenbereich und der Gehweg inklusive der Rinnensteine am Fahrbahnrand entlang des Grundstücks regelmäßig zu reinigen ist. Auch das Grundstück ist regelmäßig zu mähen damit es nicht verwildert. Diese Pflicht betrifft auch Grundstückseigentümer angrenzender öffentlicher Treppenanlagen.

Gleichzeitig ist auch das sogenannte „Lichtraumprofil“ entlang der Grundstücksgrenze über den öffentlichen Verkehrsflächen freizuhalten. Dieses Lichtraumprofil ist die gedachte Senkrechte über die Grundstücksgrenze. Sie beträgt über Geh- und Radwegen 2,50 m und über Straßen 4,50 m. Das heißt Bäume und Sträucher, die in dieses Lichtraumprofil hineingewachsen sind, müssen entsprechend zurückgeschnitten werden.



Diese Vorschriften sind keineswegs willkürliche Bürokratie, sondern dienen der Verkehrssicherheit der Fußgänger, Radfahrer auf den Geh- und Radwegen bzw. den Kraftfahrzeugen auf den Straßen. Die regelmäßige Reinigung der Gehwege und Rinnensteine am Fahrbahnrand, insbesondere die Verhinderung oder Beseitigung des Unkrautwuchses verhindert dauerhafte Schäden, die sonst besonders bei Pflasteroberflächen unweigerlich auftreten und hohe Kosten verursachen.

Im Bereich von Straßenlampen ist das gesamte Lichtraumprofil freizuhalten, damit der öffentliche Raum uneingeschränkt zur Ausleuchtung kommen kann.

Wir appellieren an alle Grundstückseigentümer regelmäßig ihren Verpflichtungen das Grundstück zu mähen, den Gehweg und die Rinnensteine am Fahrbahnrand zu reinigen und die Bäume und Hecken zurückzuschneiden, nachzukommen.

Wir setzen auf die Einsicht der Grundstückseigentümer und hoffen ohne Zwangsmaßnahmen auszukommen.

Henninger

Erster Bürgermeister

## Melderecht – Datenübermittlung

Der Markt Flachslanden (Meldebehörde) übermittelt jeweils zum 31.03. eines Jahres personenbezogene Daten von im jeweiligen Jahr volljährig werdenden Personen an die Wehrverwaltung der Bundeswehr. Sie können dieser Datenübermittlung widersprechen. Der Widerspruch kann formlos erfolgen. Eine Begründung ist nicht notwendig. Bitte wenden Sie sich in diesem Fall bis spätestens **31.03.2018** an den Markt Flachslanden – Meldebehörde.

*Markt Flachslanden, Meldebehörde*

## Weihnachtsbäume gesucht!

Auch in diesem Jahr benötigen wir wieder Weihnachtsbäume für den Marktplatz in Flachslanden und unsere Ortsteile. Wer einen geeigneten Baum hat und diesen kostenlos fällen lassen möchte, soll sich bitte bei der Gemeindeverwaltung, Tel. 9111-0 melden.

*Henninger, 1. Bürgermeister*

## Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

es ist uns gelungen seit März 2017 das Frankenprojekt „Essen und mehr e. V.“ (Ansbach) für unsere Gemeinde zu gewinnen.



Eine Zusammenstellung von Szenen der Essensausgabe in Flachslanden

Hinter diesem Projekt steckt ein gemeinnütziger Verein, der von der Lebensmittelindustrie gespendete Produkte an Bedürftige verteilt. Dieses Angebot richtet sich an Bedürftige (auch Rentner), die mittels Lohnabrechnung, Sozialhilfebescheid, Arbeitslosenbescheinigung etc. nachweisen können, dass ihnen nach Abzügen (Miete, Unterhaltszahlungen o. ä.) nicht mehr als 460,- € im Monat bleiben.

Die Verteilung der Lebensmittel erfolgt jeden Montag gegen 17:30 Uhr im Hof der Familie Smith, Pfarrstraße 3, 91604 Flachslanden, gegenüber der Sparkasse.

Wer denkt, dass er diesen Service in Anspruch nehmen kann ist herzlich eingeladen montags bei uns vorbeizukommen.

Gerne beraten wir jeden Einzelnen unverbindliche und helfen bei der Berechnung seiner Gelder.

Ansprechpartner sind die Flachsländer Gemeindeglieder:

Torsten Rossel 0160/3048675

Claudia Smith 0151/65526532

Stephanie Bayer-Reuter 0151/52342265

## Austausch von Wasserzählern

Turnusgemäß werden von unserem Wasserwart, Herrn Tyrach, die Wasserzähler der Eichjahre 2016 und 2017 in den Monaten Oktober und November 2017 ausgetauscht. Betroffen sind Sie, wenn auf der Innenseite des Zählerdeckels Ihres Wasserzählers auf dem gelben Aufkleber das Eichdatum 2016 oder 2017 abgedruckt ist.

Bitte sorgen Sie dafür, dass unser Mitarbeiter freien Zugang zu den Wasserzählern hat.

*Henninger*

*Erster Bürgermeister*

## Benutzung der Abfallcontainer am neuen Friedhof

Wir bitten die Friedhofsbesucher zu beachten, dass die Biotonne am neuen Friedhof **nur zur Entsorgung von Grabschmuck und Grüngut aus dem Friedhof vorgesehen ist. Gartenabfälle aus Ihren Hausgärten entsorgen Sie bitte nicht über die Mülltonne am neuen Friedhof, sondern über Ihre eigene Biotonne.** Die Nutzung einer Biotonne steht Ihnen gebührenfrei zur Verfügung.

Das nachfolgende Bild zeigt Abfälle aus einem Hausgarten, die in der Biotonne im Friedhof aufgetaucht sind.

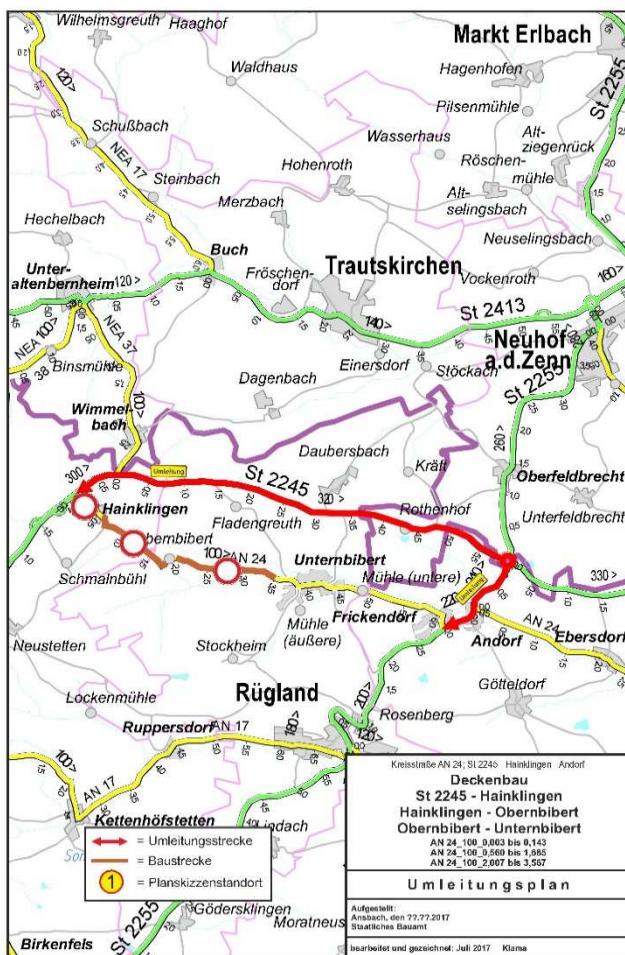


Falls Sie noch nicht in Besitz einer Biotonne sind, können Sie die Anmeldung direkt über das Landratsamt Ansbach (Formulare finden Sie im Internet unter [www.landkreis-ansbach.de](http://www.landkreis-ansbach.de)) oder über die Gemeindeverwaltung vornehmen. Die Behälteranlieferung kostet einmalig 18,- € und wird mit den Müllgebühren abgebucht.

Des Weiteren weisen wir daraufhin, dass der Markt Flachslanden eine Gründeponie an der Hochstraße betreibt. Auch hier werden Gartenabfälle entgegen genommen (siehe Seite 2).

*Henninger, Erster Bürgermeister*

## Vorabinformation



Das Staatliche Bauamt Ansbach beabsichtigt von **Anfang Oktober 2017 bis Ende November 2017** die Kreisstraße AN 24 zwischen der Staatsstraße 2245 und Unternbibert unter Vollsperrung zu sanieren (Erneuerung der Asphaltschichten).

Die Durchführung der Bauarbeiten ist in 3 Bauabschnitten geplant (BA 1: St 2245 – Hainklingen / BA 2: Hainklingen – Obernbibert / BA 3: Obernbibert – Unternbibert).

Zur Abklärung offener Fragen stehe ich Ihnen gerne zur Verfügung.

*Melanie Bischoff*

*Bautechnikerin*

*Staatliches Bauamt Ansbach*

*Würzburger Landstr. 22, 91522 Ansbach*

*Telefon: +49 (981) 8905 1206*

## Aus unserer Gemeinde

### Kirchweih in Sondernohe

Neben dem Kirchweihbaumaufstellen ist der Umzug mit den Kerwa-Säuen der Höhepunkt der Kirchweih in Sondernohe. Nachdem am Samstag bereits der Kirchweihbaum vor dem Dorfwirtschaftshaus aufgerichtet worden war, zogen am Sonntag-Mittag die Kerwa-Säue durch das Dorf, um ein Fass Bier zu suchen. Dabei wurde viel Dreck aufgewirbelt, weil die beiden Kerwa-Säue Wassereinfläufe am Straßenrand öffneten und den in den Sinkkästen vorhandenen Dreck auf der Straße verteilten, aber auch Zuschauer damit bewarfen. Nach den Kerwa-Säuen folgte ein geschmückter Festwagen mit den Kirchweihburschen und dann kam die Trachtenkapelle Sondernohe, die für die nötige Stimmung bei dem Zug sorgte.



Kirchwehumzug 2017 in Sondernohe. Bild: Biernoth

Am Ortsende in Richtung Virnsberg war dann, wie schon in den Jahren davor, im Kemmathbach ein Bierfass versteckt, das dann angestochen wurde und die beiden Kerwa-Säue mussten sich unter den Zapfhahn legen und bekamen das Bier direkt ohne den Umweg mit einem Bierkrug eingeflößt. Aber auch für

die übrigen Kirchweihburschen und die Musiker gab es Freibier.

Am Sonntag-Vormittag hatte der katholische Ortspfarrer Dieter Hinz zusammen mit Pfarrvikar Joachim Lindner den Kirchweihfestgottesdienst in der Mariä-Himmelfahrt-Kirche gehalten. Es war dies der erste Gottesdienst von Lindner, der für ein Jahr im Pfarrhaus in Sondernohe wohnen wird, um ein Sabbatjahr im Pfarreienverbund Ansbach abzuleisten. Seine Aufgabe beschränkt sich auf das Halten von Gottesdiensten und seelsorgerliche Tätigkeiten. Foto: Biernoth

## Dorffest 2017 775 Jahre Ruppertsdorf

Es war wieder Dorffest in Ruppertsdorf. Aber nicht wie das jährliche Zusammenkommen aller Bewohner. Heuer sollte die erste urkundliche Erwähnung von „Rupoldesdorf“ 1242 gefeiert werden. Dazu sollten auch die ehemaligen Einwohner kommen und mitfeiern. Und sie kamen. Wegen eventuell zu erwartender Regenduscher wurde eine Scheune leergeräumt und mit Sitzgelegenheiten bestückt.



Zum Mittagessen wurde gegrillt und neben den perfekt schmeckenden Fleisch- und Wurstspezialitäten gab es auch vieles verschiedenes Vegetarisches zum Kosten.



Die Salatbar war mit allen möglichen Salatvariationen bestückt, die die Dorfbewohner selbst gemacht haben. Dann wurde die Festschrift verteilt, die auf 37 Seiten aus alten Hausbeschreibungen und mit Bildern aus alten Zeiten die Entwicklung des Dörfchens darstellt.

Anschließend kam ein Ritterpaar auf dem Weg nach Schloss Virnsberg vorbei und wunderte sich über das Aussehen der Leute anno domini 1242, die es so eigentlich erst in 775 Jahren geben kann.



Nach dem Kaffeetrinken zu dem die Dorfbewohner selbstgebackenen Kuchen anboten wurde mit den Verwandten auf einem Spaziergang geschaut, was sich in Ruppertsdorf geändert hat und die Erfahrungen ausgetauscht. Es gab dabei ein Wiedersehen mit einem Schulkameraden nach 70 Jahren.



Für alle war es ein gelungener Tag und es gab viele zufriedene Gesichter.



Die letzte Sonne genossen dann noch die Organisatoren, also der harte Kern vor der Scheune und dankten dem Regengott, dass er seine Truppen nicht vorbei geschickt hat.

Sogar beim Wetter gilt: Man muss es sich nur wünschen.

*Günther Irrgang*

## Hohe Auszeichnung für Fritz Arnold



Mit Staatsmedaillen hat der bayerische Landwirtschaftsminister Helmut Brunner 36 Persönlichkeiten ausgezeichnet, die sich über viele Jahre hinweg als Ehrenamtliche im Bayerischen Bauernverband für den bäuerlichen Berufsstand engagiert haben. Damit würdigte der Minister ihre besonderen

Verdienste um die bayerische Land- und Forstwirtschaft.

Im Rahmen einer Feierstunde im Landwirtschaftsministerium in München überreichte der Minister gestern die Auszeichnungen. „Mit Ihrem langjährigen ehrenamtlichen Einsatz haben Sie sich nicht nur um die Landwirtschaft in Bayern, sondern um unser ganzes Land und seine Menschen verdient gemacht“, sagte Brunner in seiner Laudatio. Die Bäuerinnen und Bauern bezeichnete er laut einer Pressemitteilung als „die Seele unseres Landes“, das Ehrenamt als das „Rückgrat unserer Gesellschaft“, das nicht nur in Notzeiten unerlässlich sei.

Gehrt wurde aus Westmittelfranken Fritz Arnold aus Flachslanden. Er war im Bayerischen Bauernverband 26 Jahre Vorsitzender der Arbeitsgemeinschaft Ne-

benerwerb und 50 Jahre Ortsobmann des Bauernverbands im Ortsteil Kettenhöfstetten seiner Heimatgemeinde Flachslanden. Alle Ausgezeichneten haben ihre Ämter bei den turnusmäßigen Neuwahlen der Verbandsghremien zu Anfang des Jahres abgegeben.

## Wichtige Investition für die Allgemeinheit

Beim Kameradschaftsabend der FFW Virnsberg gab es gleich zwei Gründe, zu feiern. Neben dem geselligen Beisammensein wurde im feierlichen Rahmen die neue Tragkraftspritze Rosenbauer „Fox 4“ eingeweiht. Die bisherige Pumpe war beim Hochwassereinsatz im vergangenen Jahr ausgefallen. Die Kosten für die Instandsetzung und das Alter von 16 Jahren standen in keinem wirtschaftlichen Verhältnis, sodass sich die Gemeinde für eine Neuanschaffung entschieden hatte.



Kreisbrandinspektor Tischer bei seiner Ansprache. Foto: Gundermann

In seinem Grußwort lobte Kreisbrandinspektor Werner Tischer (rechts) die Entscheidung der Gemeinde und betonte ebenso, dass diese Investition nicht für die Feuerwehr, sondern für die Allgemeinheit getätigt wurde. Den christlichen Segen spendete Pfarrer Dieter Hinz. Er wünschte der Feuerwehr Virnsberg immer erfolgreiche Einsatzstunden. Stellvertretend für die Gemeinde Flachslanden versicherte zweiter Bürgermeister Willy Kirschbaum den Kameraden, dass die Gemeinde auch in Zukunft stets ein offenes Ohr für die Belange der Feuerwehren haben werde.

Die Blaskapelle Virnsberg sorgte für die musikalische Umrahmung. Kommandant Matthias Siebert (Zweiter von rechts) bedankte sich bei den Musikern und lud alle Anwesenden Abordnungen der Ortsfeuerwehren der Gemeinde Flachslanden sowie der Patenfeuerwehr Obernzenn zur Feier ein.



## 30 Jahre Sonnenblumenwettbewerb des Obst- und Gartenbauvereins Virnsberg



Am Freitag, den 08. September 2017 fand wieder der traditionelle Sonnenblumenwettbewerb für Kinder statt. Leider musste das „Apfelsaftfestla“ aufgrund der schlechten Ernte heuer entfallen.

Es war 2017 das 30jährige Jubiläum dieser Veranstaltung. Somit stehen mittlerweile ehemalige Preisträger als stolze Eltern neben den jetzigen Teilnehmern. Dies lässt uns als Verein sehr stolz sein.

Es waren perfekte Wetterverhältnisse und viele Teilnehmer – wie abgezählt 30 Teilnehmer zum 30. Jubiläum. Diesmal fand der Wettbewerb am Schützenhaus Virnsberg um 17 Uhr statt. Vielen Dank dass es die Eltern so kurzfristig einrichten konnten, mit ihren Kindern zu kommen.

Aufgrund des Jubiläums gab es diesmal Sonderpreise:

- ❖ Der 1. Platz wurde mit einem Gutschein für die ganze Familie des Gewinners für einen Besuch im Freizeitpark Schloss Thurn belohnt.
- ❖ Der 2. Platz war ebenfalls ein Gutschein für die Familie für das Freizeitbad Palm Beach.
- ❖ Der 3. Preis war ein Kopfhörer, der von Sparkasse Flachslanden, gesponsert wurde.

Es wurden die Blütendurchmesser gemessen und alle Kinder standen geduldig an bis ihre Blume vermessen wurde.



Eva Hofmann links, danach Christina Hofmann, Jan Westernacher und Vorstand Mike Bradley

Jeder Teilnehmer bekam eine Urkunde und durfte sich danach aus den zahlreichen Geschenken die im Schützenhaus aufgebaut waren, etwas aussuchen.

Diesmal war die Reihenfolge so, dass die zuletzt platzierten die erste Wahl hatten, weil es ja auch die Sonderpreise für die Erstplatzierten gab.

Jan Westernacher gewann mit einem sagenhaften Durchmesser von 45,5 cm den Besuch im Freizeitpark. Der 2. und 3. Preis blieb in der Familie Hofmann. Platz 2 erkämpfte sich eine, jedes Jahr sehr erfolgreiche Blumenzüchterin, Christina Hofmann und ihre Schwester Eva tritt mit dem 3. Platz in Ihre Fußstapfen. Wir gratulieren den Gewinnern.



Gruppenbild von den meisten Teilnehmern



Zum Vergleich Bild von 1987 mit Vorstand Hans Rupp (Foto von Ernst Leopold)

Wir bedanken uns sehr herzlich bei den Kindern, ihren Eltern. Der VR Bank Mittelfranken West eG, Geschäftsstelle Flachslanden, der Sparkasse Flachslanden die uns wieder sehr schöne Preise gesponsert haben.

Ein Herzliches Dankeschön gilt auch dem Schützenverein Virnsberg, der uns so spontan sein Vereinsheim zur Verfügung gestellt hat.

*Vorstandschafft*

*Obst- und Gartenbauverein Virnsberg*

**Anzeige im Mitteilungsblatt**

**→ Große Wirkung zum kleinen Preis!**

## Erfolg bei der Deutschen Meisterschaft: Kompletter Virnsberger Medallensatz

Der anhaltende Erfolg von Virnsberger Sommerbiathleten bei der Deutschen Meisterschaft findet im Jahr 2017 seine logische Fortsetzung. In der Sparkassen-Arena in Altenberg (Sachsen) wurden Ende Juli die nationalen Wettbewerbe ausgetragen. Vom SV Virnsberg qualifizierten sich fünf Athleten, wenn gleich es mehr Sportler hätten sein können. Die Limits für die Quali werden allerdings auf Landesebene angewandt und in Bayern ist die Leistungsdichte deutschlandweit führend.



Dominik Mages

Gleich am ersten Wettkampftag holte Dominik Mages Gold im Sprint – und das bereits im vierten Jahr hintereinander. Er lieferte auf der anspruchsvollen Cross-Strecke als Sahnehäubchen auch noch die klassenübergreifend beste Tagesleistung ab. In der gleichen Disziplin hatten die anderen vier Virnsberger Sportler so ihre Probleme am Schießstand. Sebastian Ernst (15. Platz, Herren2) verfehlte fünf seiner zehn Schüsse, bei Nico Ehrmann waren es vier (6. Platz, Junioren).



Maja Ehrmann

Auch der Nachwuchs in der Jugendklasse hatte mit den Entscheidungen um Edelmetall in dieser Wertung nichts zu tun. Ingo Warkus ließ fünf Scheiben

stehen und kam auf Rang 47 ein. Auch Maja Ehrmann musste fünf Mal in der Strafrunde kreiseln, sie landete auf Platz 14. Im Massenstart konnte sie sich aber vor allem am Schießstand deutlich steigern. Maja schoss 13 von 15 Schuss ins Ziel und war nach 4 Kilometern als Neunte im Ziel. Seine zweite Medaille der Meisterschaft errang Dominik Mages im Massenstart über seine Lieblingsdisziplin. Zuerst sah alles nach dem dritten Titel in Folge im Massenstart aus, doch das zweite Liegendschießen warf ihn mit vier Fehlern auf Rang 3 zurück, so dass er erstmals keine Goldmedaille sein eigen nennt. Teamkollege Sebastian Ernst verbesserte sich etwas am Schießstand, verbaute sich aber mit acht Fehlern bei vier Schießeinlagen eine bessere Platzierung (Rang 14). Ähnlich ging es Nico Ehrmann. Am Schießstand kämpfte er ähnlich hart wie auf der Strecke. Auf den sechs Kilometern ließ er die gewohnte Spritzigkeit vermissen und hangelte sich auf Platz 10 enttäuscht ins Ziel.



Nico Ehrmann

Beim abschließenden, prestigeträchtigen Staffelwettkampf, bei dem die Landesverbände gegeneinander antreten, waren die Resultate der bayerischen Teams mit Virnsberger Beteiligung gemischt. Die Mädelsstaffel Bayern 1 in der Jugendklasse unter Beteiligung von Maja Ehrmann lief auf dem 6. Platz ein. Auf dem bitteren 4. Platz kam die Juniorenstaffel um Nico Ehrmann. Auf Rang 3 fehlten aber aufgrund von zahlreichen Strafrunden trotz Nachlader über zwei Minuten. In der äußerst starken Männerwertung konnte die Staffel Bayern 2 mit Sebastian Ernst

zufrieden über Platz 8 sein. Den Medailiensatz komplettieren konnte Dominik Mages mit der Bayern-Staffel, die sich zum Abschluss noch über Silber um den Hals freuen konnte. Noch bis zum letzten Schießen sah es sogar nach Gold aus, aber dann behielt das Team Württemberg die Nerven und verwies die Bayern auf dem Vizemeisterrang.

Bei der Deutschen Meisterschaft im Target Sprin, der neuen Disziplin im Verband, konnte sich Nico Ehrmann noch für das Finale qualifizieren. Auf der Olympiaschießanlage in München / Hochbrück holte er dann im Finale einen 10. Rang.

Das Team Virnsberg schloss die 2017er Meisterschaftssaison erfolgreich ab, hat sich deutschlandweit als feste Größe etabliert und ist immer auf der Suche nach laufstarken Nachwuchssportlern, die Lust auf Sommerbiathlon haben. Das Schießen bringen wir Euch bei!

Nächstes Jahr wird das Biathlonmekka Ruhpolding allem Anschein nach wieder Schauplatz der Meisterschaften sein.

Weitere Informationen, Berichte, Ergebnisse und Videos gibt es unter [www.sv-virnsberg.de](http://www.sv-virnsberg.de).

## Gemeinderat

### Gemeinderatssitzung vom 01.08.2017 – öffentlicher Teil

Vor Beginn der Sitzung besichtigt der Marktgemeinderat das Anwesen Marktplatz 2, das der Markt Flachslanden erworben hat.

#### 1. Eröffnung, Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit

Berichterstatter: 1. Bürgermeister Henninger:

Alle Mitglieder sind ordnungsgemäß geladen worden. Der Vorsitzende stellt fest, dass die Mehrheit der Mitglieder anwesend und stimmberechtigt ist. Das Gremium ist daher beschlussfähig. Der Erste Bürgermeister erklärt die Sitzung für eröffnet. Es werden keine Einwände gegen die Tagesordnung erhoben.

#### 2. Baupläne

Berichterstatter: 1. Bürgermeister Henninger:

**Kath. Kirchenstiftung Sondernohe**  
**Antrag auf denkmalschutzrechtliche Erlaubnis für das Erstellen einiger Schurfe im Bereich des Turms und an der Friedhofsmauer**

Das Vorhaben wird anhand von Lageplan und Bauzeichnung vorgestellt. Es werden keine Einwände erhoben

#### **Beschluss: einstimmig**

Der Markt Flachslanden erteilt das gemeindliche Einvernehmen.

#### **Ben Zwickenpflug und Ruzanna Hoveseptyan, Bad Bellingen**

#### **Bauvoranfrage für die Errichtung eines Einfamilienhauses mit Garage auf dem Grundstück Fl.Nr. 376, Gemarkung Sondernohe**

Das Vorhaben wird anhand eines Lageplans vorgestellt.

Die Bauherren wollen die grundsätzliche baurechtliche Zulässigkeit geprüft haben. Aus Sicht der Gemeindeverwaltung steht dem Bauvorhaben nichts entgegen. Für das südliche Nachbargrundstück 375/1 liegt bereits eine positiv beschiedene Bauvoranfrage vor. Im Fall der Umsetzung der Baumaßnahme müssten die Bauherren selbst für die Fertigstellung der Erschließung mit Kanal, Wasserleitung und Straße sorgen.

Aus dem Marktgemeinderat wird vorgebracht, dass es sinnvoller sein könnte, ein Baugebiet auszuweisen, um eine geordnete Entwicklung zu erreichen und in Bezug auf die Bebauung einen Wildwuchs zu vermeiden. Es wird darauf hingewiesen, dass das Grundstück Fl. Nr. 376 eine Streuobstwiese ist und auch in der Biotopkartierung aufgelistet ist.

Erster Bürgermeister stellt anhand der Flurkarte dar, dass sich das betreffende Grundstück für eine geordnete bauliche Weiterentwicklung gut eignet. Es ist auch erkennbar, dass es aufgrund der topografischen und baulichen Verhältnisse wenig Alternativen zum beantragten Standort gibt.

#### **Beschluss: 7-Ja-Stimmen:2-Nein-Stimmen**

Der Markt Flachslanden erteilt das gemeindliche Einvernehmen. Im Fall der Umsetzung der Baumaßnahme müssen die Bauherren selbst für die Fertigstellung der Erschließung mit Kanal, Wasserleitung und Straße sorgen.

#### **Hornig-Schuler Wohnbau GmbH, Kellerfeld 1** **Errichtung von zwei Doppelhäusern auf den Grundstücken Wolfsgruben 24 und Wolfsgruben 30**

Das Vorhaben wird anhand von Lageplan und Bauzeichnung vorgestellt. Es ist die Errichtung von jeweils einem Doppelhaus auf jedem der beiden Grundstücke geplant. Insgesamt entstehen somit vier Doppelhaushälften. Die Häuser sollen jeweils

zweigeschossig mit Flachdach errichtet werden.

Das Bauvorhaben wurde im Gemeinderat bereits vorbesprochen. Eine Rücksprache des Bürgermeisters bei den drei unmittelbaren Nachbarn ergab, dass keine grundsätzlichen Vorbehalte vorhanden sind.

Es sind Befreiungen von den Festsetzungen des Bebauungsplans Wolfsgruben hinsichtlich der Dachneigung (Flachdach) und hinsichtlich der Überschreitung der Baugrenzen notwendig. Aus Sicht der Verwaltung kann der Befreiung von der Festsetzung des Bebauungsplans zugestimmt werden.

**Beschluss: einstimmig**

Der Markt Flachslanden erteilt das gemeindliche Einvernehmen. Dem Antrag auf Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplans Wolfsgruben hinsichtlich Baugrenzen und Dachneigung wird zugestimmt.

**Elvira Hornig, Rosenbach 1**

**Neubau eines Einfamilienhauses mit Einliegerwohnung auf dem Grundstück Rosenbach 1 b**

Das Vorhaben wird anhand von Lageplan und Bauzeichnung vorgestellt. Das Baugrundstück liegt aus Sicht der Verwaltung innerhalb des Bereichs der im Zusammenhang bebauten Ortsteile. Es ist zulässig, wenn es sich nach Art und Maß der baulichen Nutzung, der Bauweise und der Grundstücksfläche, die überbaut werden soll, in die Eigenart der näheren Umgebung einfügt und die Erschließung gesichert ist. Die Anforderungen an gesunde Wohn- und Arbeitsverhältnisse müssen gewahrt bleiben; das Ortsbild darf nicht beeinträchtigt werden. Diese Voraussetzungen sind hier gegeben. Damit kann das gemeindliche Einvernehmen erteilt werden.

**Beschluss: einstimmig**

Der Markt Flachslanden erteilt das gemeindliche Einvernehmen.

**3. Erschließung Gewerbegebiet Kellerfeld, Straße II – Vergabe der Kanal-, Wasserleitungs- und Straßenbauarbeiten**

Berichterstatter: 1. Bürgermeister Henninger/Herr Krach:

Da der Verkauf des ersten Grundstücks in Bereich der zweiten Erschließungsstraße des Gewerbegebiets Kellerfeld unmittelbar bevorsteht und die Errichtung der Werkhalle noch in diesem Jahr erfolgen soll, muss die Erschließung der Grundstücke jetzt erfolgen.

Die oben genannte Baumaßnahme wurde beschränkt ausgeschrieben. Zur Abgabe eines Angebotes wurden neun Firmen aufgefordert. Zum Submissionstermin am 28. Juli 2017 wurden drei Angebote eingereicht. Inhalt des Leistungsverzeichnisses war die Verlängerung der Regen-, Schmutzwasserkanäle und der Wasserleitung von der Einmündung Kreisstraße AN 21 Richtung Süden auf einer Länge von ca. 130 m. Weiter waren drei Hausanschlüsse für Regen- und Schmutzwasserkanal sowie Wasserleitung anzubieten. In den Straßenbauarbeiten ist nur die Ausführung der Erdarbeiten, Bodenverbesserung und die Herstellung einer befahrbaren Schottertragschicht enthalten. Die Asphalt- und Pflasterarbeiten sind zu einem späteren Zeitpunkt geplant.

Die Firma Hirschmann, Treuchtlingen bietet mit € 332.436,38 inkl. 19 % Mehrwertsteuer als Wenigstnehmender an. Es liegen zwei weitere Angebote mit € 344.202,86 inkl. 19 % Mehrwertsteuer und mit € 383.155,80 vor. Nebenangebote wurden nicht vorgelegt. Formale Mängel sind in den Leistungsverzeichnissen nicht enthalten. Die Überprüfung des Angebotes der Firma Hirschmann im Preisspiegel hat ergeben, dass keine Mischkalkulation vorliegt.

Ergebnis der Angebotswertung:

Die Ausführung der Leistungen für die Erschließung Gewerbegebiet Kellerfeld, Straße II, auf einer Länge von 130 m hat die Firma Hirschmann, Treuchtlingen mit € 332.436,38 inkl. 19 % Mehrwertsteuer das wirtschaftlichste Angebot vorgelegt.

In der Kostenschätzung vom April 2017 waren Ausführungslängen von 100 m für die Straße und Kanäle enthalten. Die Summe der Kostenschätzung lautete auf € 228.000,00 brutto ohne Baunebenkosten. Im Leistungsverzeichnis ist eine Mehrlänge von ca. 30 % enthalten. Bei einer Erhöhung der Summe der Kostenschätzung um 30 % ergibt sich eine Summe von rd. € 297.000,00 inkl. 19 % Mehrwertsteuer und ohne Baunebenkosten. Die Angebotssumme liegt somit rd. 10 % über der Kostenschätzung. In der Angebotssumme der Firma Hirschmann sind jedoch Entsorgungskosten für evtl. belastete Böden in Höhe von € 24.000,00 brutto enthalten. Somit kann zusammenfassend ausgesagt werden, dass das Submissionsergebnis exakt der Kostenschätzung vom April 2017 entspricht.

Aus dem Marktgemeinderat wird vorgebracht, dass mit der Asphaltierung nicht allzu lange gewartet werden sollte und dass sichergestellt sein



sollte, dass nicht zu wenige Hausanschlüsse vorhanden sind. Herr Krach sagt zu, von der Fa. Hirschmann den Preis für die Asphaltierung ohne Randbefestigung einzuholen. Evtl. kann die Asphaltierung der Tragschicht dann gleich erfolgen. Es wird sichergestellt, dass auf der westlichen und östlichen Seite jeweils drei Hausanschlüsse errichtet werden.

**Beschluss: einstimmig**

Die Vergabe der Leistungen für die Erschließung Gewerbegebiet Kellerfeld, Straße II, auf einer Länge von 130 m erfolgt an die Firma Hirschmann, Treuchtlingen mit einer Angebotssumme von € 332.436,38 inkl. 19 % Mehrwertsteuer.

**4. Wasserversorgung – Sanierung des Trinkwasserhochbehälters Wippenau - Vorstellung der Arbeiten und ggf. Beschluss**

Berichterstatter: 1. Bürgermeister Henninger/Herr Krach/Herr Tyrach:

Herr Krach erläutert anhand einer Skizze die vorgesehenen Arbeiten zur Sanierung des Trinkwasserhochbehälters Wippenau. Es sollen die Belüftungsanlagen für die drei Wasserbehälter erneuert werden sowie die Rohrdurchführungen, die Rohrleitungen im Rohrkeller sowie Pumpenanlagen und die elektrotechnische Ausstattung des Trinkwasserhochbehälters. Fragen aus dem Marktgemeinderat bezüglich der Notwendigkeit der Maßnahme sowie der Dringlichkeit der einzelnen Gewerke werden von Herrn Krach und Herrn Tyrach beantwortet. Es ist vorgesehen, die Arbeiten Anfang 2018 auszuschreiben. Für die Ausführung soll ein längerer Zeitrahmen gesetzt werden, um überhöhte Angebotspreise zu vermeiden. Es ist davon auszugehen, dass sich die Ausführung der Arbeiten auf die Jahre 2018 und 2019 erstreckt, möglicherweise auch bis 2020. Man kommt überein, dass das Ingenieurbüro Christofori und Partner mit der Planung der Sanierung des Trinkwasserhochbehälters beauftragt wird. Die Entscheidung über die Durchführung der einzelnen Maßnahmen wird nach Fertigstellung der Planung getroffen.

**Beschluss: einstimmig**

Das Ingenieurbüro Christofori und Partner wird mit der Planung der Sanierung des Trinkwasserhochbehälters beauftragt. Die Entscheidung über die Durchführung der einzelnen Maßnahmen wird nach Fertigstellung der Planung getroffen.

**5. Wasserversorgung – Sanierung bzw. Umbau der Druckerhöhungsanlagen Flurstraße und Birkenfels – Vorstellung der Arbeiten und ggf. Beschluss**

Berichterstatter: 1. Bürgermeister Henninger/Herr Krach/Herr Tyrach:

Herr Krach erläutert, dass die Druckerhöhungsanlagen in der Flurstraße und in Birkenfels saniert bzw. umgebaut werden müssen. Die Umbaumaßnahme in der Flurstraße ist mit der in der Druckerhöhungsanlage Neustetten vor einigen Jahren gleichzusetzen. Es soll das wartungsintensive und nicht mehr zeitgemäße Ausdehnungsgefäß durch neue Pumpen mit Sanftanlauf ersetzt werden und die Elektrotechnik soll erneuert werden. Die Kosten werden auf ca. 25.000 € geschätzt. Bezüglich der Druckerhöhungsanlage Birkenfels kann anders vorgegangen werden, da die Druckerhöhung nur im Fall einer Löschwasserentnahme anspringen muss. Hier können die bisherigen Pumpen weiterverwendet werden. Es soll aber eine sog. SBS-Steuerung eingebaut werden. Dadurch entstehen voraussichtlich Kosten in Höhe von ca. 8.000 bis 9.000 €.

Der Marktgemeinderat ist sich einig, dass die Maßnahmen in den Druckerhöhungsanlagen Flurstraße und Birkenfels durchgeführt werden sollen.

**Beschluss: einstimmig**

Das Ingenieurbüro Christofori und Partner wird mit der Ausschreibung der Sanierung der Druckerhöhungsanlage in der Flurstraße sowie mit dem Einbau einer SBS-Steuerung in der Druckerhöhungsanlage Birkenfels beauftragt.

**6. Gemeindestraßen – Sanierung schadhafter Stellen der Gemeindestraße Borsbach-Kettenhöfsetten – Angebot der Fa. Luley**

Berichterstatter: 1. Bürgermeister Henninger:

Die Gemeindeverbindungsstraße Borsbach-Kettenhöfsetten ist stellenweise in einem sehr schlechten Zustand, größtenteils jedoch noch einigermaßen in Ordnung. Die Fa. Luley aus Wernberg-Köblitz stellte das sog. Blow-Patcher-Verfahren vor, mit dem schadhafte Stellen in einfacher Art und Weise saniert werden können. Das Angebot sieht eine Kostenobergrenze von 20.000 € netto, inklusive Umsatzsteuer somit 23.800 € vor. Referenzen wurden von der Gemeinde Rügland und der Gemeinde Oberdachstetten eingeholt. Dort ließ man Risse-Sa-

nierungen durchführen und war mit der Ausführung der Arbeit zufrieden.

**Beschluss: einstimmig**

Erster Bürgermeister Henninger wird ermächtigt, mit der Fa. Luley, Wernberg-Köblitz einen Vertrag über die Sanierung der schadhaften Stellen in der Gemeindeverbindungsstraße Borsbach-Kettenhöfsetten mit dem sog. Blow-Patcher-Verfahren abzuschließen. Die Obergrenze für die Kosten ist 23.800 € brutto.

**7. Ortsrecht – Erlass einer Verordnung zum Betrieb von Autowaschanlagen an Sonn- und Feiertagen**

Berichterstatter: 1. Bürgermeister Henninger:

Der Betrieb der neuen Autowaschanlage beim EDEKA-Markt Schuler soll am 15.09.2017 starten. Herr Schuler möchte die Waschanlage auch sonntags betreiben, was das Feiertagsgesetz erlaubt, wenn die Gemeinde eine entsprechende Rechtsverordnung für ihr Gemeindegebiet erlässt. Danach kann der Betrieb von Autowaschanlagen an Sonn- und Feiertagen – ausgenommen Neujahr, Karfreitag, Ostersonntag, Ostermontag, 1. Mai, Pfingstsonntag, Pfingstmontag sowie Erster und Zweiter Weihnachtstag – ab 12.00 Uhr erlaubt werden.

Von der Verwaltung wird vorgeschlagen, den Betrieb von 12.00 Uhr bis 20.00 Uhr zu erlauben. Nach den vorliegenden Informationen ist in den Nachbargemeinden, in denen es Waschanlagen gibt, der Betrieb am Sonntag ebenfalls erlaubt. Nicht erlaubt ist sonntags der Betrieb von Staubsaugern, Teppichklopfern etc. Hier hat die Gemeinde nach dem Feiertagsgesetz auch keinen Spielraum.

Von Marktgemeinderat Meßlinger wird die Notwendigkeit einer Öffnung der Autowaschanlage an Sonntagen in Zweifel gezogen. Außerdem werden Konflikte mit Anwohnern wegen einer möglichen Lärmbelastung befürchtet. Erster Bürgermeister Henninger und andere Mitglieder des Marktgemeinderats halten dagegen, dass von der Waschanlage nur sehr geringer Lärm ausgehe und allenfalls mit Lärm durch an- und abfahrende Fahrzeuge zu rechnen sei. Marktgemeinderat Möbus bringt eine weitere zeitliche Einschränkung der Betriebsstunden am Sonntag ins Spiel. Marktgemeinderat Bodächtel tritt für eine Befristung der Verordnung ein. Nach einer Probezeit solle eine Änderung überprüft werden.

Die Mehrheit des Marktgemeinderats einigt sich

darauf, die Öffnungszeit von 14.00 Uhr bis 20.00 Uhr zu beschränken und die Verordnung zunächst auf ein Jahr zu befristen.

**Beschluss: 8-Ja-Stimmen:2-Nein-Stimmen**

Der Markt Flachslanden erlässt die Verordnung zum Betrieb von Autowaschanlagen an Sonn- und Feiertagen in der geänderten Fassung. Der Betrieb von Waschanlagen soll von 14.00 Uhr bis 20.00 Uhr erlaubt werden, die Geltung der Verordnung soll zunächst auf ein Jahr beschränkt werden.

**8. Bauleitplanung – Vorhabenbezogener Bebauungsplan „Bereich Unterheßbach an der Bahnlinie“ des Marktes Lehrberg – Anhörung als Träger öffentlicher Belange**

Berichterstatter: 1. Bürgermeister Henninger:

Der Markt Lehrberg beabsichtigt, den vorhabenbezogenen Bebauungsplan „Bereich Unterheßbach an der Bahnlinie“ zu ändern. Es soll künftig die Errichtung von Lagerhallen ermöglicht werden. Der Markt Flachslanden wird als Träger öffentlicher Belange angehört. Es ist nicht ersichtlich, dass Belange des Marktes Flachslanden betroffen sind.

Aus dem Marktgemeinderat wird angesprochen, dass der geplante Bereich möglicherweise im Überschwemmungsbereich der Rezat liegen könnte. Erster Bürgermeister Henninger hält dagegen, dass dies aber keinesfalls ein Belang ist, der den Markt Flachslanden betrifft.

**Beschluss: einstimmig**

Der Markt Flachslanden erhebt keine Einwendungen gegen die Änderung des vorhabenbezogenen Bebauungsplans „Bereich Unterheßbach an der Bahnlinie“.

**9. Erschließungsbeitragsrecht – Beschluss über endgültige Herstellung der Erschließungsanlage „Kellerfeld – Straße I“**

Berichterstatter: 1. Bürgermeister Henninger:

Die Erschließungsbeiträge für die erste Erschließungsstraße im Gewerbegebiet Kellerfeld sollen nunmehr eingehoben werden. Derzeit ist die Beitragsschuld jedoch gemäß Art. 5a Abs. 9 KAG i.V.m. § 133 Abs. 2 BauGB noch nicht entstanden, weil die Straße bisher nicht endgültig hergestellt ist. Es fehlen entlang der östlichen Seite der Straße Gehweg und Parkbuchten, die gemäß Bebauungsplan dort zu errichten sind. Beschließt der Gemeinderat, Gehweg und Parkbuchten nicht herzustellen, gilt die Straße „Kel-



lerfeld“ als endgültig hergestellt. Die Beitrags-schuld ist dann entstanden. Werden Gehweg und Parkbucht nach der Beschlussfassung doch noch gebaut, können hierfür keine Erschließungsbeiträge mehr verlangt werden.

Es wurde im Gemeinderat schon mehrfach besprochen, dass der Gehweg und die Parkbuchten nicht gebaut werden sollen. Bedenken aus dem Marktgemeinderat, dass ein Fußweg für Mitarbeiter und Kunden des Gesundheitszentrums doch gebraucht werden könnte, wird von der Mehrheit des Marktgemeinderats nicht geteilt, da Fußgänger auch über den EDEKA-Markt oder den Geh- und Radweg zum Gesundheitszentrum gelangen können.

**Beschluss: 9-Ja-Stimmen:1-Nein-Stimme**

Der Gehweg und die Parkbuchten entlang der östlichen Seite der Straße „Kellerfeld – Straße I“ werden nicht gebaut.

**10. Genehmigung der Niederschrift der Sitzung vom 11.07.2017 – öffentlicher Teil**

Berichterstatter: 1. Bürgermeister Henninger:

Erster Bürgermeister Henninger bittet um Genehmigung der Niederschrift der Sitzung vom 11.07.2017 – öffentlicher Teil. Der Marktgemeinderat erhebt keine Einwände.

**Beschluss: 8-Ja-Stimmen:1-Nein-Stimme**

Die Niederschrift der Sitzung vom 11.07.2017 – öffentlicher Teil wird genehmigt.

Marktgemeinderat Schöner enthält sich der Stimme. Er sei nicht anwesend gewesen.

**11. Bekanntgabe nicht öffentlich gefasster Beschlüsse**

Berichterstatter: 1. Bürgermeister Henninger:

Es sind keine in nichtöffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse bekanntzugeben.

**12. Bekanntgaben/Sonstiges**

Berichterstatter: 1. Bürgermeister Henninger:

**Entschädigung Wahlhelfer Bundestagswahl 2017**

Die Entschädigung für Wahlhelfer ist in § 10 Bundeswahlordnung (BWO) festgelegt. Danach ist ein Erfrischungsgeld von je 35 € für den Vorsitzenden und je 25 € für die übrigen Mitglieder vorgesehen. Es ist vorgesehen, allen Mitgliedern der Wahlvorstände ein Erfrischungsgeld von je 35 € zu zahlen. Dadurch entstehen Mehrkosten von ca. 400 €.

**Kirchweihstanzung 2017**

Die Kirchweihstanzung findet wie immer am Dienstag vor der Kirchweih im Gasthof Rose statt, somit in diesem Jahr am 8. August. Ehegattinnen und Ehegatten sind eingeladen. Falls zwischenzeitlich ein dringender Bauantrag eingeht soll dieser in der Sitzung behandelt werden.

**EXTRA Jugend**



**Bundesagentur für Arbeit**

Agentur für Arbeit Ansbach

**Vortragsreihe zur Berufsorientierung**

Unter dem Motto „Donnerstag um halb 3 im BIZ“ findet am **19. Okt. 2017 von 14.30 Uhr bis ca. 17.00 Uhr zum Thema „Bewerbung und Vorstellung“** eine Infoveranstaltung im Berufsinformationszentrum – BIZ – der Agentur für Arbeit Ansbach, Schalkhäuser Str. 40 statt:

[Was benötigt eine erfolgreiche Bewerbung?](#)

[Was muss in die Bewerbung und was darf auf keinen Fall rein?](#)

[Wie verhalte ich mich beim Vorstellungsgespräch?](#)

Hierzu gibt Frau Wunram von der VR-Bank Mittelfranken West eG Ansbach an diesem Nachmittag praktische Tipps und Ratschläge und steht für weitere Fragen zur Verfügung.

Die Teilnahme ist kostenlos. Bei Gruppen / Schulklassen wird um Anmeldung unter der Tel.-Nr. 0981/182-333 gebeten!

\*\*\*\*\*

**Für alle Kinder und Jugendliche**

Die Ferien sind vorbei und die Schule hat wieder begonnen. Ich wünsche Euch ein gutes, erfolgreiches und interessantes Schuljahr. Auch die Veranstaltungen im Ferienspaß sind vorbei. Ich hoffe, dass es Euch Spaß gemacht hat, dass auch mal was Neues oder was Lustiges für Euch dabei war.

**Jugendkulturtage 2017**

Jetzt im Herbst finden in der Zeit vom 18. Oktober bis zum 05. November die Jugendkulturtage des Landkreises Ansbach statt. Diese Veranstaltungsreihe gibt es seit 1993, also seit 25 Jahren. Das ist schon ein kleines Jubiläum. In Flachslanden könnt Ihr Euch an folgenden Veranstaltungen beteiligen:

## Flachlanden und seine Ortsteile blühen

Wir wollen wieder Blumenwiebeln stecken, diesmal - wenn möglich - unter die jeweiligen Ortsnamensschilder. Es wäre schön, wenn Ihr Euch für "Eueren" Ortsteil stark machen würdet. Wer teilnehmen möchte, kann sich gerne bei mir unter der Rufnummer 09829/1216 anmelden.

## Briefmarkenaktion

Auch heuer werden wir erneut gemeinsam ein "Kunstwerk" für die Allgemeinheit fertigen. Dazu treffen wir uns am Freitag, dem 03.11.17 von 09.00 - 12.00 Uhr im Werkraum der Schule. Gerne können noch Marken im Bürgerbüro oder bei mir abgegeben oder zu der Veranstaltung mitgebracht werden.

## 25 Jahre Jugendkultur

In Zusammenarbeit mit unserer Schule findet auch eine Aktion statt, zu der ich aber zu dem jetzigen Zeitpunkt noch keine näheren Angaben machen kann. Ich freue mich aber schon auf diese "Jubiläumsaktion, 25 Jahre Jugendkultur".

## Für alle Jugendlichen ab 14 Jahren

"Revolution Train" kommt nach Ansbach

Dabei handelt es sich um ein einzigartiges Projekt zur primären Drogenprävention und basiert auf Interaktivität und Wahrnehmung durch alle Sinne. Der "Revolution Train" ist ein multimedialer mobiler Zug, in welchem Besucher die einzelnen Stationen des Lebens eines Drogenkonsumenten erleben können. Die Besichtigung ist kostenlos und steht immer in Verbindung mit einer ca. 1,5 stündigen Führung durch geschulte Beamte der Polizei. Nutzt die Chance einer Besichtigung!

Der Zug steht am Samstag, dem 14. Oktober in der Zeit von 08.00 - ca. 16.00 Uhr am Bahnhof in Ansbach (Rückseite) für die Öffentlichkeit zur Besichtigung bereit.

*Eure Jugendbeauftragte  
Edeltraud Imschloß*

\*\*\*\*\*

## Dank für das Interesse und Unterstützung im Ferienspaß

Ganz herzlich möchten wir uns bei den Mitgestaltern und Sponsoren des diesjährigen Ferienspaßes bedanken. Nur durch das Mitwirken von Vereinen, Verbänden und engagierten Personen ist es möglich, ein abwechslungsreiches Programm zu gestalten.







VR Bank Mittelfranken West eG - Filiale Flachslanden  
 Heimatverein Flachslanden Blaskapelle Virnsberg  
 Reitverein Hufeisen Gemeinde Lehrberg/Spielmobil  
 CVJM Flachslanden Schulförderverein Verein für Gartenbau und Landespflege Gemischter Chor Flachslanden  
 Schützenverein Virnsberg Feuerwehr Flachslanden  
 Gemeinde Weihenzell/Zauberer Kindergartenförderverein Angelfreunde Flachslanden  
 Gemeinde Flachslanden/Theater/ Workshop Dot Painting  
 Jugendbeauftragte Bürgermeister (Erfahrungsfeld der Sinne)

**Sponsoren:**

- ❖ Firma Buck, Spritzgutssteile
- ❖ Bund der Selbständigen (Gewerbeverband)
- ❖ KFZ Wesnitzer
- ❖ Grafikdesign Rainer Imschloß

*Bürgermeister* *Jugendbeauftragte*  
*Hans Henninger* *Edeltraud Imschloß*

\*\*\*\*\*

Ferianspaß-Aktion 2017 des Vereins für Gartenbau und Landespflege

**Schnitzeljagd mit Öko-Quiz**

Im Rahmen des Ferienprogramms trafen sich 10 Kinder in der Obstanlage in Ruppertsdorf. Bei gutem Sommerwetter mussten sie in der Anlage Obstbäume und Sträucher erkennen, auch das Erkunden der Tierwelt in einer Streuobstwiese stand auf dem Programm. Die Fragen waren nicht leicht, deshalb wurden beiden Gruppen von einem Erwachsenen begleitet. Es wurde gleich vor Ort die jeweilige Frage besprochen. Anschließend wurden gemeinsam die Ergebnisse vom Sprecher der jeweiligen Gruppe ausgetauscht. Willy Kirschbaum gab weitere Informationen zu den Themen.

Nun war auch der Grill einsatzbereit. Es konnten sich alle Teilnehmer mit Grillwürsten stärken.

Für jedes Kind gab es ein Buch, das sie selber auswählen konnten. Die Kinder wurden anschließend von den Eltern abgeholt.



Die Bilder zeigen die teilnehmenden Kinder, unterstützt von Hans Körber, Susanne Nölp und Vorstand Willy. Kirschbaum

\*\*\*\*\*

Ferianspaß-Aktion 2017 des Heimatvereins

**Besuch des landwirtschaftlichen Betriebes Reiner in Berglein**

Immerhin etwa 20 Kinder und 4 Erwachsene besuchten den Betrieb der Familie Reiner in Berglein. Die meisten Kinder erreichten ihr Ziel wandernd. Die Reiner's hatten viele lehrreiche Stationen mit Frage- und Antwort-Spielen vorbereitet, so dass die beiden Gruppen viel lernen und bestaunen konnten. Besonders interessant waren die Erklärungen zu den automatisierten Abläufen im Rinder-Stall mit viel Computer-Unterstützung. Großer Andrang herrschte beim nachfolgenden Traktor-Fahren für Mädchen und Jungen.



Im Kuhstall gab es viel zu sehen und staunen.

Zum Schluss wurde aus Sahne Butter geschüttelt und diese bei einer zünftigen Brotzeit gegessen. Alle bedankten sich bei der Familie Reiner für die viele Mühe, die sie sich für die Kinder gemacht hatten.



Zum Schluss schmeckten Butter und Brot.

Das Wetter zeigte sich sehr freundlich, so dass der Rückweg wieder fröhlich angetreten wurde.

## Schulnachrichten

Liebe Schulgemeinschaft der  
Grundschule Flachslanden,

nachdem ich erst im August von meiner Versetzung an die Grundschule Weihenzell erfahren habe, konnte ich mich leider nicht persönlich von euch/Ihnen verabschieden.

Ich bedanke mich bei allen Schülern, Eltern und Kollegen für die schöne Zeit in Flachslanden und die stets sehr gute Zusammenarbeit!

Mit herzlichen Grüßen und den besten Wünschen für das neue Schuljahr

Sabine Müller

### Start in ein sonniges Schuljahr 2016/17



FLACHSLANDEN

Bei strahlendem Sonnenschein wurden dieses Schuljahr 33 neugierige Erstklässler in der Grundschule Flachslanden herzlich willkommen geheißen. Nach einem ökumenischen Gottesdienst wurden sie in der Aula der Grundschule mit einem kurzen Theaterstück und einem Willkommenslied von der ganzen Schulfamilie begrüßt.

Danach durften die neuen Schulkinder, zusammen mit jeweils acht Zweitklässlern und ihren Lehrerinnen

Frau Schleußinger und Frau Betz, ihre erste Schulstunde im Klassenzimmer der Kombiklasse 1/2a und 1/2b erleben.



Foto: Fotografie Scheiderer



Foto: Fotografie Scheiderer

Die Eltern und Großeltern wurden zwischenzeitlich vom Schulförderverein mit „Speis und Trank“ versorgt und hatten Gelegenheit Schulkleidung zu bestellen. Zum Abschluss zeigten die Schulkinder ihren Eltern das Klassenzimmer. Es wurde erzählt, gesungen und es gab Zeit zum Fotografieren.

Insgesamt werden in diesem Schuljahr 82 Kinder an der Grundschule Flachslanden in jeweils zwei Kombiklassen 1/2 und 3/4 unterrichtet. Eine neue Herausforderung für Schüler/innen und Lehrkräfte ... wir alle freuen uns darauf!



Foto: Fotografie Scheiderer

*Tanja Schleußinger (Schulleiterin)  
mit dem gesamten Team der GS Flachslanden*



## Grund-Mittelschule Lehrberg

### Auf zu neuen Ufern!

Liebe Eltern des Schulverbandes Lehrberg-Flachslanden-Oberdachstetten-Weihenzell,

nach fünf erlebnisreichen Jahren an der Grund- und Mittelschule Lehrberg darf ich mich nun von Ihnen verabschieden und Ihnen und besonders Ihren Kindern von Herzen alles Gute und Gottes Segen für Ihren weiteren Lebensweg wünschen. Dazu viel Erfolg in der Schule und im weiteren beruflichen Werdegang.

Der Wechsel nach Schillingsfürst kam nicht nur für mich, sondern wahrscheinlich auch für Sie sehr überraschend, da ich schon fast nicht mehr damit gerechnet habe, dass es noch klappt. Dadurch konnte ich am Schuljahresende auch noch nichts bekannt geben, wohin mich mein Weg nach den Ferien führen wird.

Bitte unterstützen Sie die ganze Schulfamilie weiterhin mit Ihrer Einsatzbereitschaft und sehen Sie bitte über manche Kleinigkeiten hinweg, wenn es mal nicht so laufen sollte. Wir sind alle nur Menschen und Fehler gehören zum Geschäft, wie man so schön sagt. Das neue Team hat Ihr Vertrauen verdient, daher unterstützen Sie es durch Ihr Mitwirken, z.B. im Elternbeirat oder durch verschiedene Angebote im Bereich des Schullebens, auch in der Betreuung von Flüchtlingskindern.

Jedenfalls habe ich mich in Lehrberg sehr wohlgeföhlt und bedanke mich ganz herzlich für die vertrauensvolle Zusammenarbeit mit Herrn Bürgermeister Grimm, bzw. seit drei Jahren mit Frau Bürgermeisterin Hans, dem Schulverband, der gesamten Verwaltung der Gemeinde Lehrberg mit Herrn Raßbach an der Spitze, den Bauhofmitarbeitern bzw. Hausmeistern Herrn Wellhöfer und Herrn Gross, den Elternbeiratsvorsitzenden Frau Putsch und Frau Hoeh und dem gesamten Elternbeirat, der sich immer wieder durch tolle Aktionen für die Schule eingesetzt und sie „handgreiflich“, wie z.B. durch die Streichaktion der Grundschultoiletten mitgestaltet hat.

Besonders aber geböhrt mein Dank Frau Grimm, die weit über das erforderliche Maß hinaus sich für „Ihre“ Schule eingesetzt und gearbeitet hat, immer zum Wohl der Kinder. Nochmals vielen herzlichen Dank, liebe Sigrid.

Dem Kollegium der Grund- und Mittelschule Lehrberg geböhrt ebenfalls mein besonderer Dank, die viele meiner Ideen mitgetragen und umgesetzt haben und nun weiterentwickeln werden. Ihre Kinder sind in guten und verantwortungsbewussten Händen. Seien Sie stolz, dass Ihr/e Kind/er auf diese

Schule gehen dürfen, an der so viele engagierte Lehrer arbeiten und versuchen, für Ihr/ Kind/er den besten Weg zu finden, nach seinen Gaben und Fähigkeiten. Unterstützen Sie sie bitte weiterhin dabei.

Schulverband, Eltern, Schüler und Kollegium haben in den letzte fünf Jahren viel Engagement gezeigt und viele Mittel in die Hand genommen, um die Schule ins digitale Zeitalter zu bringen. Sie ist auf einem guten Weg, begleiten und unterstützen Sie sie bitte weiterhin.

Ihnen allen nun weiterhin Gesundheit, Glück, alles Gute und Gottes Segen und Ihrem Kind/Ihren Kindern ein erfolgreiches und gutes neues Schuljahr

*Andreas Pyczak, ehemaliger Schulleiter*

## Ärztlicher Bereitschaftsdienst

### Bereitschaftsdienste

Erkrankungen, derentwegen ich meinen Hausarzt anrufen würde, dieser jedoch nicht erreichbar ist:

#### Ärztlicher Bereitschaftsdienst

**116 117**

außerhalb der üblichen Sprechzeiten.

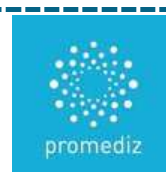
#### Notruf für Rettungsdienst und Feuerwehr

**112**

Für alle medizinischen Notfälle und alle Feuerwehreinsätze, vorwahlfrei aus Festnetz und Handy.

### Ärzte

#### Promediz



Praxis für Allgemeinmedizin  
91604 Flachslanden, Marktplatz 1  
Telefon: 09829/93 29 27 7, Fax: 93 29 27 8

**Pawel Klin**  
Facharzt für Allgemeinmedizin, TCM

Sprechzeiten:

Montag von 8.00 bis 12.20 Uhr  
Dienstag von 15:00 bis 18:00 Uhr  
Donnerstag von 8.00 bis 12.30 Uhr  
Freitag von 13:00 bis 16:00 Uhr

Dr. med. Uwe Keppler  
Walter-Meindl-Siedlung 63, 91622 Rügland  
Tel. 09828-911892

#### Sprechzeiten in Rügland

Montag 12.00 bis 16.30 Uhr  
Dienstag 12.30 bis 16.00 Uhr  
Freitag 07.30 bis 10.00 Uhr  
Do. Blutentnahme nach Vereinbarung

Außerhalb dieser Zeiten wenden Sie sich bitte an die  
Hauptstelle in Weihenzell, Tel. 09802-9581560  
Äußere Ansbacher Straße 14, 91629 Weihenzell

## Zahnärzte

Den allgemeinen Zahnnotdienst finden Sie im Internet unter [www.zahnnotdienst.de](http://www.zahnnotdienst.de) bzw. unter [www.zahnnotdienst.info](http://www.zahnnotdienst.info).

Zahnarztpraxis  
Dr. Gerd-Klaus Zoellner  
Wiesenstraße 2  
91604 Flachslanden  
Tel. 09829/555 oder 09824/92770

#### Sprechzeiten in Flachslanden:

**Mittwoch und Freitag  
8-12 Uhr und 14-18 Uhr**

Sprechzeiten in Diethenhofen:  
Montag, Dienstag und Donnerstag  
8-12 Uhr und 14-19 Uhr

## Wir gratulieren

### Der Markt Flachslanden gratuliert im Oktober 2017

#### Zum 75. Geburtstag

- Rudolf Trammer, Sondernohe 34

#### Zum 80. Geburtstag

- Johann Rebelein, Marktplatz 3
- Dieter Hauffe, Nelkenweg 14

#### Zum 85. Geburtstag

- Hedwig Volkert, Sonnenseestraße 2

#### Zum 90. Geburtstag

- Peter Klein, Am Weiherholz 10
- Franz Falkenstein, Neustetter Straße 25

#### Zum 91. Geburtstag

- Eliese Fleischmann, Bad Windsheimer Straße 6



## Standesamtliche Nachrichten

### Geburten

- Marie Annelie Hertrampf, Borsbach 24
- Yabsera Wubalem Baze, Rosenbacher Straße 22
- Mika Sonja Bartelmeß, Boxau 14
- Tamara Annabell Szász, Sondernohe 17 B
- Marlene Maurer, Birkenfels 7

### Eheschließungen

- Stefanie Dämpfling und Norbert Bauer, Virnsberg, Schafhof 4
- Julia Böckler und Marcel Knigge, Ansbach
- Karina Freund und Jonas Reeg, Wehrleitenweg 15
- Irmgard Kroll und Aljoscha Greul, Darmstadt

### Sterbefälle

- Hildegard Popp, Borsbach 25

## EXTRA Senioren

### Mensch - Lebens - Zeit

Menschen werden geboren.  
Sie lernen zu schreien, zu weinen und zu lachen.  
Sie lernen laufen, springen und gehen.  
Sie werden "sauber" und können bald mit Messer und Gabel essen.  
In der Schule lernen sie Rechnen, Schreiben und Lesen, später Englisch, Mathe und Bio.

Menschen lernen mit Geld umzugehen und Handys zu bedienen.  
Man lernt Freunde kennen.

Menschen müssen zur Arbeit gehen.  
Sie treiben Sport und gehen ihrem Hobby nach.  
Manche interessieren sich noch für Vereine.

Menschen hetzen und eilen.  
Keiner hat mehr Zeit für den Anderen.  
Viele wollen auf nichts verzichten.

Mensch - lebe und habe Zeit.  
Mensch - achte auf Deine Zeit des Lebens!

*Edeltraud Imschloß*

### Anzeige im Mitteilungsblatt

→ **Große Wirkung zum kleinen Preis!**

## Kirchliche Nachrichten



### Evang.-Luth. Kirchengemeinde Flachslanden Oktober 2017

#### **Sonntag, 01. Oktober, Erntedankfest**

9.30 Uhr Festgottesdienst zum Erntedankfest mit Pfarrerin Elisabeth Franz-Chlopik und dem Posauenchor.

11.00 Uhr Familiengottesdienst mit dem Kindergarten.

#### **Donnerstag, 05. Oktober**

9.00 bis 10.30 Uhr Eltern-Kind-Gruppe im Gemeindehaus.

#### **Freitag, 06. Oktober**

18.00 Uhr Jungschar im Gemeindehaus.

20.00 Uhr Jugendkreis im Gemeindehaus.

#### **Samstag, 07. Oktober**

13.00 Uhr kirchliche Trauung von Tamara Hübel und Andy Kirschbaum aus Flachslanden.

#### **Sonntag, 08. Oktober, 17. So. n. Trinitatis**

9.30 Uhr Gottesdienst mit Lektor Rudolf Tischer

#### **Dienstag, 10. Oktober**

9.00 Uhr Frauenfrühstück im Gemeindehaus.  
Thema: „Niemand ist zu jung für Vorsorge.“ Mit Frau Christine Meißler vom Caritasverband Ansbach.

#### **Mittwoch, 11. Oktober**

14.00 Uhr Treffen der Diakonie-Betreuungsgruppe für Demenzkranke im Gemeindehaus.

#### **Donnerstag, 12. Oktober**

9.00 bis 10.30 Uhr Eltern-Kind-Gruppe im Gemeindehaus.

#### **Freitag, 13. Oktober**

18.00 Uhr Jungschar im Gemeindehaus.

20.00 Uhr Jugendkreis im Gemeindehaus.

#### **Samstag, 14. Oktober**

8.30 – 12.30 Uhr Konfitag im Gemeindehaus

#### **19.00 Uhr in St. Laurentius**

#### **Konzert des Gospelchors Carolin & friends**

Eintritt frei – Spenden erbeten

#### **Sonntag, 15. Oktober, 18. So. n. Trinitatis**

9.30 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl mit Pfarrerin Elisabeth Franz-Chlopik.

#### **Donnerstag, 19. Oktober**

9.00 bis 10.30 Uhr Eltern-Kind-Gruppe im Gemeindehaus.

14.30 Uhr Gemeindenachmittag im Gemeindehaus.  
Thema: „Martin Luther – was er uns heute zu sagen hat“. Mit Pfarrer i. R. Alfred Maurer/Bad Windsheim.

#### **Freitag, 20. Oktober**

18.00 Uhr Jungschar im Gemeindehaus.

20.00 Uhr Jugendkreis im Gemeindehaus.

#### **Samstag, 21. Oktober**

12.30 Uhr kirchliche Trauung von Matthias und Stephanie Volkert, geb. Sailer aus Neustetten.

19.11 Uhr Jugendgottesdienst im Gemeindehaus.

#### **Sonntag, 22. Oktober, 19. So. n. Trinitatis**

9.30 Uhr Gottesdienst zur Eröffnung der Bibelwoche mit Pfarrerin Elisabeth Franz-Chlopik und Pfarrer Michael Wolf.

9.30 – 11.00 Uhr KiGo-live

#### **Dienstag, 24. Oktober**

19.30 Uhr Bibelwoche im Gemeindehaus.

#### **Mittwoch, 25. Oktober**

14.00 Uhr Treffen der Diakonie-Betreuungsgruppe für Demenzkranke im Gemeindehaus.

#### **Donnerstag, 26. Oktober**

9.00 bis 10.30 Uhr Eltern-Kind-Gruppe im Gemeindehaus.

19.30 Uhr Bibelwoche im Gemeindehaus.

#### **Freitag, 27. Oktober**

18.00 Uhr Jungschar im Gemeindehaus.

20.00 Uhr Bibelwoche im Gemeindehaus.

#### **Sonntag, 29. Oktober, 20. So. n. Trinitatis**

9.30 Uhr Gottesdienst mit cand. theol. Antonia Ehemann.

#### **31. Oktober, Reformationstag**

9.30 Uhr Ökumenischer Festgottesdienst zum Reformationsjubiläum mit Pfarrerin Elisabeth Franz-Chlopik und Pfarrer Dieter Hinz.

### Herzliche Einladung zum Konzert des Gospelchores Carolin & friends

Samstag, 14. Oktober 2017

19.00 Uhr

St. Laurentius-Kirche zu Flachslanden

Eintritt frei - Spenden erbeten



### Bibelwoche im Herbst:

### „Reformatorsche Impulse für heute“

Referent: Pfarrer Michael Wolf,  
Amt für Gemeindedienst, Nürnberg

## Referent:



Zur Bibelwoche im Jahr 2017 haben wir Pfarrer Michael Wolf vom Amt für Gemeindedienst in Nürnberg nach Flachslanden eingeladen.

Pfarrer Wolf stammt aus Unterfranken, war nach seinem Vikariat in Fürth drei Jahre Pfarrer auf der Krim / Ukraine und danach Pfarrer in Rohr, Dekanat Schwabach. Seit 2014 ist er als Referent für Kirchenvorstandsarbeit, Hauskreisarbeit und missionarische Projekte im landesweiten Dienst der Landeskirche. Ihm ist wichtig, leidenschaftlich, humorvoll und lebensrelevant von der Bibel und dem Glauben heute zu sprechen.

## Thema:

2017 ist das große Reformationsjubiläum. Eine neue Lutherübersetzung wurde herausgegeben und es gab viele Veranstaltungen rund um das Thema. Der Playmobil-Luther wurde oft verkauft – aber was bleibt von diesem Jubiläum? In der Bibelwoche Flachslanden wollen wir uns die zentralen reformatorischen Bibelworte genauer betrachten und bekommen Impulse, was das für uns persönlich, für unsere Kirche und für unsere Welt bedeutet.

Pfarrer Wolf wird bereits im Gottesdienst am 22. Oktober 2017 predigen.

## Herzliche Einladung zu folgenden Abenden:

Dienstag, 24.10.2017, um 19.30 Uhr  
Donnerstag, 26.10.2017, um 19.30 Uhr  
Freitag, 27.10.2017, um 20.00 Uhr

### Ev.-Luth. Pfarramt Flachslanden

Pfarrstraße 2, 91604 Flachslanden,  
Telefon: 09829/222, Fax: 09829/1399,  
E-Mail: pfarramt.flachslanden@elkb.de

### Pfarrerin Elisabeth Franz-Chlopik

Öffnungszeiten Pfarrbüro:

Montag und Dienstag 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr  
Pfarramtssekretärin Hildegard Guggenberger

## Kirchliche Nachrichten



### Katholische Pfarrgemeinde

**Oktober 2017**



### Sonntag, 01.10.2017: 26. Sonntag im Jahreskreis – Erntedankfest Kollekte für Caritas

8:30 Virnsberg, Pfarrkirche: Eucharistiefeier  
10:30 Ansbach, Christkönig: Eucharistiefeier

19:00 Sondernohe, Pfarrkirche: Rosenkranz

19:00 Unteraltenbernheim, Kirche: Rosenkranz

### Donnerstag, 05.10.2017

19:00 Unteraltenbernheim, Kirche: Hl. Messe

### Freitag, 06.10.2017

19:00 Sondernohe, Pfarrkirche: Hl. Messe

### Samstag, 07.10.2017

19:00 Neustetten, Kirche: Vorabendmesse

### Sonntag, 08.10.2017: 27. Sonntag im Jahreskreis

8:30 Unteraltenbernheim, Kirche: Eucharistiefeier

10:30 Ansbach, Christkönig: Eucharistiefeier

19:00 Sondernohe, Pfarrkirche: Rosenkranz

19:00 Virnsberg, Pfarrkirche: Rosenkranz

### Dienstag, 10.10.2017

19:00 Virnsberg, Pfarrkirche: Hl. Messe

### Donnerstag, 12.10.2017

19:00 Neustetten, Kirche: Hl. Messe

### Freitag, 13.10.2017

18:00 Lehrberg, Kirche: „Mariensingen“

### Samstag, 14.10.2017

18:00 Rügland, Schlosskapelle: Wort-Gottes-Feier

19:00 Unteraltenbernheim, Kirche: Vorabendmesse

### Sonntag, 15.10.2017: 28. Sonntag im Jahreskreis

10:00 Virnsberg – Pontifikalamt mit H.H. Erzbischof  
Prof. Dr. Ludwig Schick. 100 Jahre Kirchenweihe St.

Dionysius. Musikalische Umrahmung durch die Blas-

kapelle Virnsberg. Nach dem Gottesdienst Standkonzert

der Blaskapelle Virnsberg vor der Pfarrkirche sowie

Sektempfang für alle Gäste und Gottesdienstbesucher

vor dem Jugendhaus, bei schlechtem Wetter im Saal

des Jugendhauses. Alle sind hierzu herzlich

eingeladen.

### Dienstag, 17.10.2017

16:00 Oberzenn, Marienheim: Hl. Messe

### Samstag, 21.10.2017

19:00 Neustetten, Kirche: Vorabendmesse

### Sonntag, 22.10.2017: 29. Sonntag im Jahreskreis

#### Tag der Weltmission

8:30 Sondernohe, Pfarrkirche: Eucharistiefeier

10:30 Ansbach, Christkönig: Dankmesse zum 50. Geburtstag

Pfr. Dieter Hinz. Die gesamte Pfarrfamilie ist hierzu

herzlich eingeladen.

17:00 Ansbach, St. Ludwig: Chor- und Orchesterkonzert

mit Regionalkantor Johannes Rauh

19:00 Virnsberg, Pfarrkirche: Rosenkranz

### Dienstag, 24.10.2017

19:00 Virnsberg, Pfarrkirche: Hl. Messe

### Freitag, 27.10.2017

19:00 Unteraltenbernheim, Kirche: Hl. Messe Welt-

gebetstag des Int. Kolpingwerkes anschließend ge-

mütliches Beisammensein

### Sonntag, 29.10.2017: 30. Sonntag im Jahreskreis

8:30 Virnsberg, Pfarrkirche: Eucharistiefeier

10:30 Ansbach, Christkönig: Eucharistiefeier

19:00 Sondernohe, Pfarrkirche: Rosenkranz

19:00 Unteraltenbernheim, Kirche: Rosenkranz

19:00 Virnsberg, Pfarrkirche: Rosenkranz  
 19:00 Neustetten, Kirche: Rosenkranz  
**Dienstag, 31.10.2017**  
 9:30 Flachslanden, ev. Kirche St. Laurentius: Ökumenischer Gottesdienst zum Lutherjahr 500 Jahre Reformation  
 19:00 Ansbach, Christkönig: Vorabendmesse zu Allerheiligen

**Kath. Pfarramt Virnsberg**  
 Schloßstraße 12, 91604 Flachslanden,  
 Telefon: 09829/304, Fax: 09829/1399,  
 E-Mail: pfarrei.virnsberg@erzbistum-bamberg.de  
**Pfarrer Dieter Hinz**  
 Telefon: 0981/86132, Fax: 0981/87834  
**Pfarrsekretärin Petra Riedel**  
**Öffnungszeiten Pfarramt:**  
 Dienstag und Donnerstag 14:00 Uhr – 18:00 Uhr;  
 Freitag 8:00 Uhr – 12:00 Uhr



Do. 19.10.2017 bis Di. 14.11.2017

## Vereinsnachrichten

### Bergromantik und Märchenzauber

#### Adventsfahrt nach Bad Hindelang im Allgäu

Der Bayerische Bauernverband, Ortsverband Flachslanden, lädt am Freitag, den 01. Dezember 2017 zu einer Fahrt nach Bad Hindelang im Allgäu ein.

Erleben Sie die musikalische Inszenierung des altbekannten Weihnachtsliedes **Stille Nacht – Heilige Nacht** als Schauspiel im Konzerthaus Bad Hindelang.

Ab 18.30 Uhr erleben Sie den großen Umzug auf dem Weihnachtsmarkt mit 150 Figuren aus der Märchen- und Sagenwelt. Lassen Sie sich verzaubern von magischen Momenten und tauchen Sie in längst vergessene Kindheitserinnerungen ein.

Abfahrt: 10.00 Uhr am Marktplatz in Flachslanden  
 Rückfahrt: ca. 20.00 Uhr

Fahrtkosten inkl. Brotzeit, Kaffee und Kuchen 32,-- €  
 Eintritt Konzerthaus und Weihnachtsmarkt 33,-- €

Wegen Kartenreservierung verbindliche Anmeldung bitte bis 30.09.2017.

Alle Frauen und Männer, auch Nichtmitglieder, sind herzlich eingeladen.

Anmeldung bei Irene Bayer, Tel. 94 15 0

Irene Bayer, Ortsbäuerin



Schützenverein 1872  
Flachslanden e.V.

Mitglied des  
Deutschen und Bayer. Sportschützenbundes



# Einladung zum Königsball

am Samstag, 28. Oktober 2017 in der Mehrzweckhalle  
Beginn: 20.00 Uhr

Eintritt: Abendkasse

Zum Tanz spielt



ab 17:30 Uhr Abholung der Schützenkönige  
ca. 21:30 Uhr Proklamation der neuen Könige

**Die gesamte Bevölkerung ist herzlich eingeladen!**

### Schulförderverein Flachslanden e. V.



Am Donnerstag, den **19. Oktober 2017**, findet im Gasthaus „ROSE“ in Flachslanden um **20.00 Uhr** unsere ordentliche **JAHRESHAUPTVERSAMMLUNG** für das Geschäftsjahr 2016 statt.

*Alle Mitglieder sind hierzu herzlich eingeladen!*

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung, Bekanntgabe der Tagesordnung
2. Jahresrückblick
3. Kassenbericht
4. Bericht der Kassenprüfer und Entlastung des Kassiers
5. Wünsche und Anträge

Schulförderverein Grundschule Flachslanden  
Die Vorstandschaft

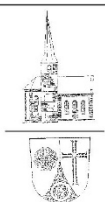
### Erntedank der Volkstanzfreunde



Die Volkstanzfreunde laden zu ihrem Erntedanktanz mit den Zirndorfer Musikanten ein. Beginn ist am Samstag, 30. September, um 20 Uhr im Gasthaus Rose.

Fritz Arnold

## Heimatverein Flachslanden e.V.



### Schlachtschüsseessen in Rosenbach, Gasthaus Eisenbahn

Am **Donnerstag, 26. Oktober 2017**, trifft sich der Heimatverein Flachslanden zum Schlachtschüsseessen im Gasthaus Eisenbahn in Rosenbach. Herzliche Einladung zur Teilnahme **ab 19.00 Uhr**. Wir wünschen einen unterhaltsamen Abend.

Ingeborg Emmert, Schriftführerin

## Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Ansbach mit Landwirtschaftsschule



### „Kinderleicht und lecker“

Programmreihe rund um Ernährung und Bewegung

Familie, Haushalt und Beruf: Eltern müssen täglich verschiedene Aufgaben unter einen Hut bringen und sollen gleichzeitig dafür sorgen, dass die Ernährung für alle ausgewogen ist und die Familie sich regelmäßig bewegt. Damit das gelingt, gibt das Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Ansbach in zahlreichen kostenlosen Kursen Tipps.

„Kinderleicht und lecker - Fit und gesund durch den Familienalltag mit Kindern bis drei Jahren“ heißt die Reihe, die Eltern, Großeltern und Betreuungspersonen von Babys und Kleinkindern Ideen geben soll. Ab Ende September beginnen die neuen Kurse, die theoretische und praktische Tipps und Impulse geben.

Die Themen in der Landwirtschaftsschule Ansbach lauten unter anderem „Einführung der Beikost“, „Papas an den Herd“ oder „Schnelle Familienküche“.

Einer der ersten Kurse im Herbst ist „**Leckere Familienküche muss nicht teuer sein**“ Sie erhalten Informationen zu wichtigen frühkindlichen Erfahrungen beim Essen, Rituale, Rhythmen und die Regeln die das Essen begleiten.

Nach der Theorie stellen wir gemeinsam preisgünstige, kindgerechte Speisen her, die der ganzen Familie schmecken und alle notwendigen Nährstoffe liefern. Die Veranstaltung findet am 07.10.2017 zwischen 09:30 - 12:30 Uhr in Ansbach statt. In Dinkelsbühl findet am 19.10.2017 der Kurs „**Essen für unterwegs - gesunde Snacks**“ statt.

Aufgrund der begrenzten Teilnehmerzahl ist bei allen Kursen eine Anmeldung erforderlich.

Weitere Informationen über die „Angebote für Familien mit Kindern bis drei Jahren“ sowie weitere Themen und Termine dazu finden Sie auf der Internetseite des Amtes [www.aelf-an.bayern.de/ernaehrung](http://www.aelf-an.bayern.de/ernaehrung). [Dort können Sie sich auch direkt online anmelden.](#)

Außerdem haben Krabbelgruppen die Möglichkeit individuelle Termine zu buchen - wenden Sie sich einfach an die Koordinatorin Andrea Holland unter [Andrea.Holland@aelf-an.bayern.de](mailto:Andrea.Holland@aelf-an.bayern.de) oder Tel. 0981 8908-0.



## Landfrauengymnastik



Die Landfrauen des Bayerischen Bauernverbandes laden ab Donnerstag, den 09. November zur Gymnastik ein. Unter fachkundiger Anleitung stärken wir durch gezielte Übungen unseren Rücken und kräftigen die Muskulatur, um beweglich und fit zu bleiben.

Die Übungsabende finden ab 09. November bis Ostern jeden Donnerstag von 20:00 bis 21:00 Uhr in der Mehrzweckhalle statt.

Mitmachen kann jeder, auch Nichtmitglieder.

Anmeldung und Fragen bei Irene Bayer, Tel. 09829/94 15 0

Irene Bayer  
Ortsbäuerin



## Was heute zu lernen für morgen wichtig ist

Zum fünften Mal hat das Gesundheitsamt Ansbach gemeinsam mit der Eltern-, Jugend- und Familienberatungsstelle einen Abend für Eltern, Erzieher/innen und Lehrer/innen geplant.

Referentin ist in diesem Jahr **Margret Rasfeld, Buchautorin, bis 2016 Leiterin der Evangelischen Schule Berlin Zentrum und Mitbegründerin der Initiative „Schule im Aufbruch“.**

Komplexe und unsichere Situationen, die mittlerweile zu unserem Alltag gehören, fordern ein hohes Maß an Lernflexibilität, Selbstorganisation, Verantwortung, Beziehungskompetenz, Kreativität und Handlungsmut. Eine wertschätzende Lern- und Beziehungskultur ist ein maßgeblicher Schlüssel für Potentialentfaltung. Der Vortrag lädt anhand erprobter Praxis ein, Schule neu zu denken.



18.10.2017, 19.30 Uhr

### Kammerspiele Ansbach

Abendkasse 9,00 € (für Mitglieder 6,50 €)

Vorverkauf 8,00€ (für Mitglieder 6,00 €)

Bozena Radwanski



Verein für Gartenbau und  
Landespflege Flachsländer e.V.



91604 Flachsländer, Im Priel 9, Tel. 09829/1228

Internet: [www.vgl-flachsländer.de](http://www.vgl-flachsländer.de) – Gemeinnützig tätiger Verein

## Im Garten die Natur begegnen

Der Verein für Gartenbau und Landespflege Flachsländer lädt für den Freitag, den **20.10.2017** zu einem Diavortrag zum Thema: „Im Garten die Natur begegnen“ ein. Außerdem werden auch noch Dias zum Thema: Fachgerechter Schnitt von Ziergehölzen gezeigt. Die Veranstaltung beginnt um **20.00 Uhr** im **Gasthaus „Zum Schmied“ in Kettenhöfsetten**.

Kirschbaum

1. Vorsitzender



## Streuobstannahme beim BN



Der Bund Naturschutz führt am Samstag, den 14. Oktober am ehemaligen Raiffeisen-Lagerhaus in Unternbibert seine zweite diesjährige Streuobst-Annahme durch. In der Zeit von 8.00 bis 12.00 Uhr können dort ungespritzte Äpfel, auch Birnen, aus Streuobstbeständen angeliefert werden. Die beteiligte Mosterei zahlt zusätzlich zum Tagespreis einen Aufpreis von Euro 3,60/dt. Um in den Genuss dieses „Streuobst-Pflegebeitrages“ zu kommen, müssen die Äpfel entsprechende Kriterien erfüllen: Sie müssen aus hochstämmigen Streuobstbeständen stammen, im Wirtschaftsjahr darf kein chemischer Pflanzenschutz stattgefunden haben, es müssen die Flurstücks-Nummern und die Gemarkung der Grundstücke angegeben werden von denen die Früchte stammen, die Beschaffenheit des Obstes muss einwandfrei sein (keine Fäulnis Spuren, nur trockene, saubere Ware).

Das Aufpreismodell, so der BN, zielt auf diejenigen Obstmengen ab, die den Eigenbedarf übersteigen. Mit Hilfe des von der Mosterei bezahlten Streuobst-Pflegebeitrages hofft der BN, dass die ökologisch notwendige Weiternutzung und Neuanlage von langlebigen Streuobstbeständen wieder interessanter wird.

Helmut Altreuther  
Geschäftsführer

## 14. Forum zum Thema Ess-Störungen

THEATERSTÜCK „FOOD DIARIES“

REALITÄT EINER ESSSTÖRUNG

..... WENN SICH DIE GEDANKEN NUR NOCH RUND UMS

ESSEN DREHEN....



Das Thema ist so aktuell wie noch nie. Dünner sein wollte doch jeder schon mal, oder? Es ist Zeit, darüber

offen zu sprechen.

Und wer könnte dies nicht eher als jemand, der in den Strudel Ess- Störung hinein, aber auch wieder den Weg hinausgefunden hat? Die Schauspielerin und ehemals Betroffene Susanna Hasenbach veranschaulicht mit ihrem Theaterstück „Food Diaries“ den Alltag essgestörter Frauen - so wie er der Realität entspricht: sensibel, kompromisslos, ehrlich, aber auch stets mit einer Prise Humor. In Form von wahren selbstgeschriebenen Monologen, Liedern und einem Poetry Slam, gepaart mit szenischen Einlagen als Übergang nimmt sie Bezug zu den verschiedenen Krankheitsbildern der Anorexie, der Bulimie und des Binge Eatings. Frau Hasenbach zeigt auf, was wirklich dahinter steckt und vermittelt insbesondere, dass es einen Weg aus der Krankheit heraus gibt.

### Ansbacher Kammerspiele

**Montag, 23. Oktober 2017, 19.30 Uhr**

Eintritt frei!

**Veranstalter:** Kontaktgruppe „Strohalm“ am Landratsamt Ansbach, Gesundheitsamt in Zusammenarbeit mit Bezirksklinikum Ansbach, Klinik für Psychiatrie, Psychotherapie und Psychosomatik.

Bozena Radwanski

## Ortschronik von Neustetten



Anlässlich der für 2019 geplanten 850 Jahrfeier der ersten urkundlichen Erwähnung Neustettens laden wir die Bürgerinnen und Bürger der Altgemeinde Neustetten zu einem weiteren Treffen ein. Zwischenzeitlich wurden viele Daten und Bilder gesammelt. Neben einer Diavorführung mit zahlreichen Dias von Martin Meßlinger werden weitere Fotos gezeigt. Vorgeesehen ist auch die Gründung eines Festausschusses.

**Dienstag, 3. Oktober 2017**

**14:00 Uhr**

**Gemeinschaftsraum im Feuerwehrhaus Neustetten**

*Das Vorbereitungsteam*



Herzliche Einladung zur **Veranstaltungsreihe**

## „Vom Baby bis zum Teenager“



Die Mitarbeiterinnen der Staatlich anerkannten Beratungsstelle für Schwangerschaftsfragen beim Landratsamt Ansbach-Gesundheitsamt bieten eine Reihe von Abendveranstaltungen für Eltern und Erzieher an.

**Mittwoch, 4.10.2017**

### Essen lernen – kein Problem“

Tipps zur Ernährungserziehung für Kinder im Alter von 1 bis 5 Jahren

Ulrike Kroemer, Diplom-Oecotrophologin, AOK Ansbach

**Mittwoch, 11.10.2017**

### „Starke Eltern – starke Kinder“ Wege zur mentalen Stärke

Welche Bedeutung hat die mentale Stärke der Eltern zur Durchsetzung von Regeln und Grenzen? Wie finden Eltern zu dieser mentalen Stärke und gewinnen dadurch mehr Sicherheit im Umgang mit Grenzüberschreitungen ihrer Kinder?

Dr. Siegfried Rodehau, Diplom-Pädagoge, Evangelische Schulstiftung Bayern

**Mittwoch, 25.10.2017**

### Notfälle im Kindesalter – Tipps für Eltern und Angehörige“

Unfall, Vergiftung, plötzliche Atemnot: Wie kann man mit einfachen Mitteln bei einem Kindernotfall Erste Hilfe leisten? Wann braucht man einen Notarzt? Die beiden Referenten verfügen über eine langjährige Erfahrung im Umgang mit Neugeborenen, Säuglingen und Kindern.

Dr. Christian Maune, Chefarzt der Anästhesie und Intensivmedizin

Dr. Stephan Englmaier, Oberarzt und Ausbilder für Säuglings- und Kinderreanimation, beide am Klinikum Altmühlfranken, Weißenburg

**Dienstag, 7.11.2017**

### Probiert's mal mit Gemütlichkeit....

### Wie (Familien-) Alltag spielerisch und in entspannter Atmosphäre gelingen kann.

Wie können gestresste Eltern und Kinder wieder zu mehr Ruhe und Gelassenheit finden? Wie kann Erziehung wieder mit mehr Freude gestaltet werden?

Jörg Schuster, Diplom-Sozialpädagoge (FH) und Familientherapeut, Erziehungsberatungsstelle für den Landkreis und die Stadt Ansbach

Die Abende finden im Landratsamt Ansbach, Crailsheimstraße 1 statt. Sie beginnen jeweils um 20.00 Uhr. Die Teilnahme ist kostenlos. Anmeldung bitte

unter der Telefonnummer (0981) 468-7102 oder unter [schwanger-in-ansbach@landratsamt-ansbach.de](mailto:schwanger-in-ansbach@landratsamt-ansbach.de)

Bozena Radwanski

## Hinweis zum Schluss

Die Ergebnisse der Bundestagswahl 2017 aus unserer Gemeinde inklusive der einzelnen Wahlbezirke finden Sie auf unserer Homepage [www.flachslanden.de](http://www.flachslanden.de) unter „News“.

Hans Henninger

1. Bürgermeister

## Aus unserer Region



**ROMANTISCHES  
FRANKEN**

vom Naturpark Frankenhöhe zur Romantischen Straße

## Kriminell, köstlich und aktiv in den Oktober



### Der Teufel der Rennbahn" auf Burg Colmberg

Das Original KRIMIDINNER „Der Teufel der Rennbahn“ können Sie am **3. Oktober** auf Burg Colmberg erleben.

Tatort:

Willkommen beim **Ladies Day auf Royal Ascot!** Auf dem legendären Racecourse in der Nähe von Windsor wird am Tag der großen Hüte viel Prominenz erwartet. Das berühmte Pferderennen wird vom einem erlesenen 4-Gänge-Menü begleitet und das Wettglück ist sicher auf der Seite der geschätzten

Dinnergäste. Aber Vorsicht – auf dem Turf geht der Tod um...



### Streuobsttag in Burgbernheim am 9. Oktober

Bei dem schönen Fest auf dem Kapellenberg dreht sich alles rund um den Apfel. Wer wissen möchte, welche Sorte von Äpfeln auf dem eigenen Baum wächst, kann sie dort dem Pomologen vorlegen. Eine Obstsortenschau, eine Baumschule, Beratung zum Obstanbau und ein Bauernmarkt zeigen alles, was rund um regionales Streuobst interessant ist. Warmes Essen, Streichelzoo mit Schafen, Musik, Kaffee und Kuchen und ein buntes Rahmenprogramm runden das Fest ab.



### Unterwegs zwischen Tauber und Weinberg

Vom 7. bis 15. Oktober 2017 entdecken Wanderer bei der beliebten **Herbstwanderwoche** wieder gemeinsam die Natur **rund um Rothenburg ob der Tauber**. Das Programm bietet täglich geführte Touren für jede Kondition: darunter eine Waldwanderung mit dem Rothenburger Förster oder eine Mühlenwanderung hinab ins Taubertal. Auch Nordic Walking, eine Wanderung mit Wassertreten in der Kneippanlage sowie eine fachkundige Führung durch die Rothenburger Weinberganlage unter dem Motto „Stein und Wein“ gehören zum Angebot der Rothenburger Herbstwanderwoche – die Teilnahme an den Touren ist kostenlos.

## Fahrrad und E-Bike-Diebstahl verhindern

Nur ein kurzer Stopp während der Fahrradtour, mal kurz rein in die Bäckerei oder in die Apotheke: Fahrraddieben reicht dieses kleine Zeitfenster oft schon aus. Sie nutzen die kurze Zeitspanne, in der das Fahrrad oder das E-Bike unbeaufsichtigt ist, um es zu stehlen. Wer sichergehen will, sollte sein Rad oder E-Bike daher auch bei nur kurzen Stopps mit einem Schloss sichern und es an einen festen, unverrückbaren Gegenstand anschließen. So kann verhindert werden, dass das E-Bike mitsamt Schloss einfach weggetragen wird.



Zwar ist die Zahl der Fahrraddiebstähle laut aktueller Polizeilicher Kriminalstatistik 2016 leicht zurückgegangen. Allerdings ist die Aufklärungsquote mit 8,8 % noch immer niedrig. Wer ein Fahrradschloss dabei hat, erspart sich im Zweifel viel Ärger.

Wie gut ein Fahrradschloss vor Diebstahl schützen kann, hängt von seiner Qualität ab. Oft liefern die Hersteller selbst viele Informationen. Wer verschiedene Produkte miteinander vergleichen will, kann beispielsweise Testportale im Internet nutzen. Generell gelten massive und dicke Bügel- oder Panzerkabelschlösser als sehr sichere Schlösser. Zusätzlich haben sie auf Diebe eine abschreckende Wirkung. Denn je besser und stabiler das Schloss, desto länger dauert dessen Aufbruch – und desto höher ist das Risiko, entdeckt zu werden. **Tipp:** Vom Rad ein Foto machen und es bei der Polizei codieren lassen.

Der **WEISSE RING** hat zusammen mit der **Polizei** spezielle Warnschilder, die mit der auffällig gestalteten Überschrift „**Stopp dem Diebstahl!**“ auf das Problem aufmerksam machen.

Der WEISSE RING wurde 1976 in Mainz gegründet als „Gemeinnütziger Verein zur Unterstützung von Kriminalitätsoffern und zur Verhütung von Straftaten e.V.“. Er ist Deutschlands größte Hilfsorganisation für Opfer von Kriminalität. Der Verein unterhält ein Netz von rund 3200 ehrenamtlichen, professionell ausgebildeten Opferhelfern in bundesweit 420 Außenstellen. Erreichbar ist die Hilfsorganisation unter der bundesweiten kostenlosen Telefonnummer 116 006. Die Außenstelle Ansbach (Stadt und Landkreis) hat die Telefonnummer 07964-3312133. Für den südlichen Landkreis (Feuchtwangen, Dinkelsbühl und Hesselbergraum) suchen wir noch interessierte Mitbürger, die ehrenamtlich, nach entsprechender qualifizierter Ausbildung, mitarbeiten möchten.

# Veranstungskalender

## Oktober

4. Okt. 20:00 Uhr  
**Imkerverein Flachslanden**  
Imkerstammtisch, Gasthof Rose, Flachslanden
6. Okt. 19:30 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
2. RWK Schützenklasse, Schützenhaus Virnsberg
7. Okt. 19:30 Uhr  
**FFW Kettenhöfsetten**  
Dachbodenfest, Feuerwehrgerätehaus Kettenhöfsetten
10. Okt. 09:00 Uhr  
**Evangelische Kirchengemeinde**  
Frauenfrühstück, Ev. Gemeindehaus Flachslanden
12. Okt. 14:00 Uhr  
**VdK Ortsverband Flachslanden**  
Gemeinsamer Nachmittag, Gasthaus Zum Kreuz, Virnsberg
13. – 16. Okt.  
**Kirchweih in Virnsberg**
13. Okt. 18:00 Uhr  
**Aufbau Kinderbasar**  
Mehrzweckhalle Flachslanden
13. Okt. 18:30 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
Kerwaschießen, Schützenhaus Virnsberg
13. Okt. 19:30 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
3. RWK Altersklasse, Schützenhaus Virnsberg
14. Okt. 15:00 – 16:30 Uhr  
**Kinderbasar**  
Mehrzweckhalle Flachslanden
14. Okt. 19:00 Uhr  
**Evangelische Kirchengemeinde**  
Konzert mit „Carolin & friends“, St. Laurentiuskirche, Flachslanden
15. Okt. 10.00 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
Fahnenabordnung/Gottesdienst 100 Jahre Kirche Virnsberg
16. Okt. 09:00 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
Weißwurstfrühschoppen, Schützenhaus Virnsberg
17. Okt. 19:30 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
1. Schießabend Königsschießen, Schützenhaus Virnsberg
18. Okt. 18:00 Uhr  
**FFW Flachslanden**  
Info-Veranstaltung der Jugendfeuerwehr, Feuerwehrhaus Flachslanden
19. Okt. 20:00 Uhr  
**Schulförderverein Flachslanden**  
Jahreshauptversammlung, Gasthof Rose, Flachslanden
20. Okt. 19:30 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
2. Schießabend Königsschießen, Schützenhaus Virnsberg
20. Okt. 19:30 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
3. RWK Schützenklasse, Schützenhaus Virnsberg
20. Okt. 20:00 Uhr  
**Kleintierzuchtverein Flachslanden**  
Monatsversammlung, Vereinsheim Flachslanden
20. Okt. **Kleintierzuchtverein Flachslanden**  
Abgabe der Meldepapiere, Meldeschluss
20. Okt. 20:00 Uhr  
**FFW Flachslanden**  
Kegeln, Gasthof Rose, Flachslanden
20. Okt. 20:00 Uhr  
**Verein für Gartenbau und Landespflege Flachslanden**  
Diavortrag Thema: „Im Garten der Natur begegnen“, Gasthaus Zum Schmied, Kettenhöfsetten
21. Okt. 16:00 Uhr  
**Obst- und Gartenbauverein Virnsberg**  
Busfahrt zum Escherndorfer Weinfest
21. Okt. 19:00 Uhr  
**Evangelische Kirchengemeinde**  
9-10-11 Gottesdienst (Jugendgottesdienst), Ev. Gemeindehaus Flachslanden
24. Okt. 19:30 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
3. Schießabend Königsschießen, Schützenhaus Virnsberg
26. Okt. 14:30 Uhr  
**Evangelische Kirchengemeinde**  
Gemeindenachmittag, Ev. Gemeindehaus Flachslanden
26. Okt. 19:00 Uhr  
**Heimatverein Flachslanden**  
Schlachtschüsseessen, Gasthaus Eisenbahn, Rosenbach
27. Okt. 20:00 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
4. RWK Altersklasse, Schützenhaus Virnsberg
28. Okt./1. Nov.  
**Kleintierzuchtverein Flachslanden**



- Käfigaufbau
28. Okt. 10:00 – 11:30 Uhr  
**Kleintierzuchtverein Flachslanden**  
Altpapier- und Altkleiderannahme,  
Vereinsheim Flachslanden
28. Okt. 10:00 Uhr  
**TSV Flachslanden**  
Crosslauf, Mehrzweckhalle Flachslanden
28. Okt. 14:00 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
Altpapierannahme, Schützenhaus Virnsberg
28. Okt. 20:00 Uhr  
**Schützenverein Flachslanden**  
Königsball, vorher Abholung der Schützenkönige, Mehrzweckhalle Flachslanden
30. Okt. 19:30 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
4. Schießabend Königsschießen, Schützenhaus Virnsberg
31. Okt. 09:30 Uhr  
**Evangelische Kirchengemeinde**  
Reformationsfestgottesdienst, St. Laurentiuskirche Flachslanden

## November

1. Nov. 20:00 Uhr  
**Imkerverein**  
Imkerstammtisch, Gasthof Rose, Flachslanden
2. Nov. 19:30 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
4. Schießabend Königsschießen, Schützenhaus Virnsberg
3. Nov. 19:30 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
5. Schießabend Königsschießen, Schützenhaus Virnsberg
3. Nov. 19:30 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
4. RWK Schützenklasse, Schützenhaus, Virnsberg
5. Nov. 10:00 – 16:30 Uhr  
**Bauernmarkt**  
Marktplatz Flachslanden
7. Nov. 17:00 – 20:30 Uhr  
**Blutspenden**  
Mehrzweckhalle Flachslanden
9. Nov. 14:00 Uhr  
**VdK Ortsverband Flachslanden**  
Gemeinsamer Nachmittag, Gasthaus Eisenbahn, Rosenbach
10. Nov. 19:30 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
5. RWK Altersklasse, Schützenhaus Virnsberg

11. Nov. 20:00 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
Königsball mit Schützenkönigsproklamation, Schützenhaus Virnsberg
12. Nov. 09:00 – 16:00 Uhr  
**Kleintierzuchtverein Flachslanden**  
Gemeinschaftsschau
14. Nov. 09:00 Uhr  
**Evangelische Kirchengemeinde**  
Frauenfrühstück, Ev. Gemeindehaus Flachslanden
17. Nov. 19:30 Uhr  
**Schützenverein Virnsberg**  
5. RWK Schützenklasse, Schützenhaus Virnsberg
17. Nov. 20:00 Uhr  
**FFW Flachslanden**  
Kegeln, Gasthof Rose, Flachslanden
18. Nov. 19:30 Uhr  
**Kolpingfamilie Virnsberg**  
Weinfest, Jugendheim Virnsberg
18. Nov. 19:30 Uhr  
**Schützenverein Flachslanden**  
Preisverteilung Rose-Schießen, Gasthof Rose, Flachslanden
22. Nov. 14:00 Uhr  
**Evangelische Kirchengemeinde**  
Beicht- und Abendmahlsgottesdienst zum Buß- und Bettag, anschließend Kaffeetrinken im Ev. Gemeindehaus
24. Nov. 20:00 Uhr  
**Kleintierzuchtverein Flachslanden**  
Jahresabschlussversammlung, Vereinsheim Flachslanden
24. Nov. 20:00 Uhr  
**Angelfreunde Flachslanden**  
Winterversammlung, Gasthaus Dietz, Anfelden
25. Nov. 10:00 – 11:30 Uhr  
**Kleintierzuchtverein Flachslanden**  
Altpapier- und Altkleiderannahme, Vereinsheim Flachslanden

## Jetzt schon an Weihnachten denken! Unsere Gemeinde von oben 2018

Mit dem Kauf des Flachslanden-Kalenders können Sie ein tolles Weihnachtsgeschenk erwerben und unterstützen gleichzeitig die Bürgerstiftung des Markes Flachslanden. **Sie erhalten den Kalender zum Preis von 15,- € im Rathaus, wobei 5,- € in die Bürgerstiftung fließen.**

*Henninger*  
Erster Bürgermeister



# Markt Flachslanden

UNSERE GEMEINDE VON OBEN



## Luftbildkalender 2018



**Erhältlich ab sofort im Rathaus.**  
Der Erlös kommt der Bürgerstiftung Flachslanden zu Gute.



100 JAHRE

# Kerwa

VIRNSBERG

12. - 16.10.



**DO**

**SCHLACHTSCHÜSSEL** *im Gasthaus Zum Kreuz*

**FR**

18:00 UHR **KERWABAUM-AUFSTELLEN**

19:30 UHR **KERWASCHIESSEN** *im Schützenhaus*

20:00 UHR **KERWALIEDERSINGEN** *im Gasthaus Zum Kreuz*

**SA**

**KERWABETRIEB** *im Gasthaus Zum Kreuz*

**SO**

10:00 UHR **FESTGOTTESDIENST** *St. Dionysius Kirche*

*mit ERZBISCHOF DR. LUDWIG SCHICK*

13:15 UHR **STANDKONZERT BLASKAPELLE VIRNSBERG**

*mit Einlage der VOLKSTANZKINDER*

**14:00 Uhr Kerwbaumzug**

**MO**

9:30 UHR **FRÜHSCHOPPEN MIT SIEGEREHRUNG UND**

**QUETSCHN-MUSIK** *im Schützenhaus*

**KERWAAUSKLANG** *im Gasthaus Zum Kreuz*

**Sanitär**  
 Gas · Holz · Pellet  
 Wärmepumpe · Solar  
 Lüftung · Öl

**Sperber**  
 Wärmetechnik Franken GmbH

**Unser Wissen  
 Ihre Wärme!**



**Kundendienst. Alles vom Fachbetrieb.**  
 Ansbacher Straße 24a · 91604 Flachslanden  
 Tel.: 09829 / 93 26 93

Notdienst:  
 0172 / 8566994

**Anzeige im Mitteilungsblatt**  
**→ Große Wirkung zum kleinen Preis!**

**Schülerhilfe!**  
 Das Original. Seit 1974.

**In Zukunft  
 bessere Noten!**

- Freundliche, kompetente Nachhilfelehrer
- Individuelle Förderung
- Regelmäßiger Austausch mit den Eltern

**2 kostenlose Unterrichtsstunden**

Jetzt beraten lassen!  
 info@schuelerhilfe-ansbach.de  
 Ansbach • Promenade 10 • Tel. 0981 / 19 4 18 • www.schuelerhilfe.de/ansbach



**TREMEL**  
 Abbruch • Container • Entsorgung

... da weiß man,  
 dass es klappt!



Tremel Entsorgungs- und Transport GmbH  
 Waizendorf 5  
 91572 Bechhofen

info@tremel-entsorgung.de  
 www.tremel-entsorgung.de

Tel.: 09822 83530  
 Fax: 09822 83531

**Heilpraktiker Praxis**  
 für Physiotherapie  
**Ackermann**

Privatpraxis für Privatversicherte & Selbstzahler  
 Termin nach Vereinbarung

Klassische Massage  
 Manuelle Therapie  
 Manuelle Lymphdrainage  
 Elektrotherapie / Ultraschall

Krankengymnastik  
 KG Neuro nach Bobath  
 Therapie bei Schwindel  
 uvm...

Rosenbach 27A  
 91604 Flachslanden  
 Tel. 09829/9328050  
 SHP.Ackermann@gmail.com

Öffnungszeiten:  
 Mo/ Mi/ Fr: 18:00 – 21:00 Uhr  
 Sa: 9:00 – 12:00 Uhr

mehr unter: [www.SHP-Ackermann.de](http://www.SHP-Ackermann.de)

**Sparkasse Ansbach**

**Wichtige Information**

**An alle Sparkassenkunden**

**Technische Fusion / Bargeld notwendig**

Die Kontobestände der drei vereinigten Sparkassen Dinkelsbühl, Rothenburg und Ansbach werden zusammengeführt.

**Am Wochenende vom 20.10.17, 19:00 Uhr bis 22.10.17, 19:00 Uhr stehen folgende Dienstleistungen nicht zur Verfügung:**

Ein- und Auszahlungen am Geldautomaten im In- und Ausland. Kontoauszugsdrucker und Servicegeräte, Online-Banking, S-Apps und Online-Brokerage sowie bargeldlos einkaufen mit der SparkassenCard. Bitte stellen Sie sich rechtzeitig mit genügend Bargeld aus oder nutzen Sie Ihre Kreditkarte!

Wir danken für Ihr Verständnis.

**Elektro Hinnerkopf**

Planung • Installation • Geräte & Kundendienst

**Siemens Wärmepumpen-Trockner WT 45H280**

**Unser Lieferpreis € 599,-**

**Lehrberg** Obere Hindenburgstr. 38 • Tel. 09820/9192-0

**A++ Energie**








# Steuererklärung?

Wir machen das.

Arbeitnehmer und Rentner:  
Als Einkommensteuer-Experte bin ich für Sie da.

Beratungsstellenleiter  
Thomas Bartelmeß  
Boxau 14  
91604 Flachslanden  
☎ 09829 212315



Vereinigte  
Lohnsteuerhilfe e.V.  
LOHNSTEUERHILFEVEREIN

Wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.

[www.vlh.de](http://www.vlh.de)




**Gemüse, Obst, Kartoffeln,  
Brot, Käse, Wein,  
reichhaltiges Naturkostsortiment**

Geöffnet jeden Freitag von 9<sup>00</sup>-18<sup>00</sup> Uhr  
Egenhausen 54 · Tel.: 09844/9701800 · [www.baumannshof.de](http://www.baumannshof.de)



## Ulrich's Hausmetzgerei

Hausschlachtungen  
Direktvermarktung von Rind- und Schweinefleisch

**Ulrich Hofmann,  
Sondernohe 8, 91604 Flachslanden**

**Angebot vom 01.10.2017 bis 31.10.2017**

Schweineschnitzel	5,80 €/1 kg
Schweinelende	8,80 €/1 kg
Geräucherter Schinken am Stück	8,50 €/1 kg
Presssack weiß oder rot	4,30 €/1 kg

Tel. 0 98 29/5 21 Fax 0 98 29/91 22 56

Öffnungszeiten:  
Mo. – Fr. 8.00 – 19.00 Uhr,  
Sa. 7.00 – 16.00 Uhr

**Anzeige im Mitteilungsblatt**  
→ **Große Wirkung zum kleinen Preis!**



## Veroval® - Intelligentes Armband



**Gehen/Laufen** **Schwimmen**  
**Radfahren** - Kalorienverbrauch  
- Puls und Schrittzähler

Intelligentes Armband zur gezielten Bewegungsanalyse

- ✓ Virtuelle Abstraktion
- ✓ Sportartkennung: Schwimmen, Radfahren
- ✓ Integrierte Pulsmessung am Handgelenk
- ✓ Schrittzähler
- ✓ Aktivitätsverlauf

\* Gültig nur im Oktober 2017 und nur solange Vorrat reicht.

~~UVP 89,90 €~~  
unser Preis  
**\*76,40 €**

[www.apotheke-lehrberg.de](http://www.apotheke-lehrberg.de)

## Weihnachten im Schuhkarton!



Packen auch Sie ein Päckchen für die Kinder.  
Alle Infos bei uns in der Apotheke.

**APOTHEKE LEHRBERG**  
ist offizielle Sammelstelle

Päckchenabgabe bis 15.11.2017

Obere Hindenburgstr. 30, 91611 Lehrberg, Telefon 09820 / 237 Fax 09820 - 1210 **Apotheke Lehrberg**

## ZIMMEREI GRAUF



**Wir planen und bauen in Holz**



Neustetten  
Eichenweg 5  
91604 Flachslanden  
Tel.: 0 98 29/9 32 74 22  
Mobil: 0160/94 82 02 98

Holzhäuser  
Dachstühle  
Altbausanierung  
Innenausbau  
Terrassen  
Carports

**Die innovative Zimmerei** [www.Zimmerei-Grauf.de](http://www.Zimmerei-Grauf.de)

A1 KTM Duke 125ABS  
 A2 Honda CB 500 F 35 KW  
 A Honda CBF 600 54 KW

# FAHRSCHULE

Ansbach - Flachslanden

# Graf

Unterricht in  
 Flachslanden:  
 Di + Do  
 18.30 - 20.00 Uhr

Klasse B auf Wunsch  
 Sonderfahrten bis Berlin

**Berufskraftfahrer**

**Weiterbildung**

**Aufbaueminare**

**Telefon 09829-3 82**  
**Mobil 0172-8 65 55 52**



[www.graf-fahrschule.de](http://www.graf-fahrschule.de)

**Dachsanierungen  
 alles aus einer Hand**

**Heizen Sie nicht die Umwelt,  
 investieren Sie in die Zukunft**

- Erhebliche Heizkostensparnisse
- Gesünderes Wohnklima
- Werterhaltung und Wertsteigerung ihres Hauses
- Minderung des Co2 Ausstoßes
- Verschönerung ihres Eigenheimes
- Angenehm im Sommer / Sparsam im Winter

- ◆ **Dachsanierungen**
- ◆ **Holzhäuser**
- ◆ **Carpports**
- ◆ **Dachstühle**
- ◆ **Dachgauben**
- ◆ **Innenausbau**
- ◆ **Dachfenster**

*Nutzen sie jetzt Steuervorteile und Staatliche Förderungen für Ihre Dachsanierung*



**Inh. Markus Berger - Zimmerermeister**

Schmalnbühl 11  
 91604 Flachslanden  
 Fax: 09829-932378

**Tel. 0174 - 73 73 600**  
[www.zimmerei-berger.net](http://www.zimmerei-berger.net)  
[info@zimmerei-berger.net](mailto:info@zimmerei-berger.net)

## Sebastian Heink

Finkenweg 7  
 90599 Diethofen

Telefon 0 98 24/92 32 50  
 Telefax 0 98 24/92 32 52  
 E-Mail [info@maler-heink.de](mailto:info@maler-heink.de)



Wenn Sie neue Ideen und fachgerechte Beratung bei der Gestaltung Ihrer Lebensräume mit Qualität verbinden, bin ich Ihr Ansprechpartner.

- |                                 |                             |
|---------------------------------|-----------------------------|
| ✓ Maler- und Tapezierarbeiten   | ✓ Fassaden-Renovierungen    |
| ✓ Vollwärmeschutz               | ✓ Mal- und Streichtechniken |
| ✓ Verkauf von Farben und Lacken | ✓ firmeneigenes Gerüst      |

Rufen Sie mich an, ich fertige gerne ein individuelles Angebot für Sie.



Ihr kompetenter Partner für Elektroinstallationen

Durch den Einsatz hochwertiger Materialien und der fachgerechten Ausführung an Elektroinstallationen, bieten wir Ihnen ein sicheres und modernes Wohnen und Arbeiten.

Ob Planung, Ausführung oder Service, wir garantieren Ihnen, unabhängig von der Größe Ihres Projektes, qualifizierte Arbeitsabläufe sowie Termingenauigkeit.

## Elektrotechnik Achim Wagner

Für Fragen stehen wir Ihnen jederzeit zur Verfügung.




Rufen sie uns gerne an. Wir freuen uns auf Sie!

Wir wissen Watt Ihr Volt 


Tel.: 09844-9789866  
Mobil: 0171-7775077

Fax: 09844-9789867  
Email: info@awa-elektro.de



Elektroinstallationen,  
Steuerungs- und  
Kommunikationstechnik 

E-Check (Elektro-Check)  
Prüfung nach VDE 0100/VBG 4

Haussprechanlagen,  
Videoüberwachung 

Satelliten- und  
Antennenanlagen  
EDV-Netzwerke

EIB/KNX  
(Europäischer Installationsbus)

Lichttechnik  
und Lichtplanung 

Ringstraße 12  
91619 Oberzenn

# LEDERER-ZIMMEREI GmbH

Wir  
wünschen

Frohe  
Kirchweichtage

- Altbausanierung
- Denkmalschutz
- Dachstühle
- Dachgauben
- Dachdeckungen
- Innenausbau

Kellerfeld 7  
91604 Flachslanden  
Tel.: 09829/932420-0  
Fax: 09829/932420-55  
Email: info@tl-zimmerei.de  
www.tl-zimmerei.de



**Metzgerei Volkert**  
 Ansbacher Straße 19  
 Flachslanden 09829/276

**Angebot des Monats**

vom 04.10.17 - 16.10.17

**Suppenfleisch**

Querrippe ohne Knochen 100g **0,52 €**

**Jagdwurst** 100g **0,89 €**

**Kopffleischsulze** 100g **0,78 €**

**Krautsalat** 100g **0,39 €**

vom 17.10.17 - 30.10.17

**Schweineschnitzel aus der Oberschale**

pfannenfertig oder natur 100g **0,75 €**

**gek.Zwiebelmettwurst** 100g **0,79 €**

**Mortadella** 100g **0,89 €**

**Deut. Edamer** 100g **0,59 €**  
 30% Fett i.Tr.

**Täglich wechselnder Mittagstisch**

**BIO REUTEREI**  
 Monika Hochreuter & Hans Reuter GbR

Täglich frische Bio-Eier und selbstgemachte Bio-Nudeln aus eigener Produktion.  
 24 Stunden rund um die Uhr an unserem Bio-Eierautomat.

**24h Frische**

So finden Sie unseren 24 h-Bioautomaten: in Neustetten bei Flachslanden immer der Beschilderung Richtung Schmalnbühl folgen!

**Bioland®**  
 DE-ÖKO-001 EU-Landwirtschaft

**JETZT AUCH PERSÖNLICH FÜR SIE DA.**  
 Geöffnet donnerstags 15 - 18 Uhr

**NUDELN auch UNVERPACKT**

**Monika Hochreuter & Hans Reuter GbR**  
 Ebenhofstraße 9  
 91604 Flachslanden/Neustetten  
 Tel.: (09829) 1829

**SUZUKI** Way of Life!

Das Suzuki  
**Oktoberfest**  
 Am 07.10.2017 von 10 - 16 Uhr

**Gemeinsam zünftig feiern!**  
 Erleben Sie bei uns viele Überraschungen, lernen Sie unsere neuesten Suzuki Modelle kennen und machen Sie gleich vor Ort eine Probefahrt in Ihrem Lieblingsmodell.

**Autohaus Ludwig GmbH** · Im Tal 5 · 91623 Sachsen b. A.  
 Telefon: 09827 4800 · Telefax: 09827 4900  
 E-Mail: autohaus.ludwig@t-online.de · www.suzuki-handel.de/ludwig

**Anzeige im Mitteilungsblatt**  
 → **Große Wirkung zum kleinen Preis!**

**KANZLER**

---

**EDV**

**Wir lösen Ihre Computer-Probleme!**

- ✓ HARDWARE
- ✓ NETZWERK
- ✓ TELEFONANLAGEN
- ✓ SICHERHEITSLÖSUNGEN
- ✓ SOFTWARE
- ✓ IT BETREUUNG
- ✓ INTERNET
- ✓ DSL

**Kanzler EDV · Wolfsgruben 45 · 91604 Flachslanden**  
 www.kanzler-edv.de · Tel.: 0 98 29 / 93 24 39



# NIAA

## Autovermietung

### Busse



**NV200 (7 Sitzer)**  
**1-4 Tage 5-7 Tage ab 8 Tage**  
 79€ 69€ 59€  
 \*Preis pro Tag



**Primstar (9 Sitzer)**  
**1-4 Tage 5-7 Tage ab 8 Tage**  
 99€ 89€ 79€  
 \*Preis pro Tag

### Transporter



**NV200 (Transport M)**  
**1/2 Tag 1 Tag 1 Woche**  
 29€ 49€ 259€



**NV300 (Transport L)**  
**1/2 Tag 1 Tag 1 Woche**  
 39€ 69€ 399€



**NV400 (Transport XL)**  
**1/2 Tag 1 Tag 1 Woche**  
 44€ 79€ 499€

**Ansbacher Straße 1a**  
**91629 Weihenzell**  
**Tel: 09802/1772**

·autohaus-vogel.net  
 ·kfz-vogel@gmx.de

\*Leihfahrzeug Tarife pro Tag inkl. 300 Km

**Schulers Oktoberfest**  
**Sa. 30. Sept**  
 Flachslanden   
 Einlass 18 Uhr

  
 Shuttle Bus  
 Eintritt frei

**The Moonlights**

Tischreservierung unter : 0151 / 53 29 81 21 bis 20.30 Uhr

**Schulers Oktoberfest**  
**Mo. 02. Okt**  
 Flachslanden   
 Einlass 18 Uhr

ab 19 Uhr  
**Bresslersgwaadscher**  
 Die besten Erdbeeren seit's Bloosmusik gibt!

ab 22 Uhr  
**TROGLAUER**  
 HEAVY VOLXMUSIC

Eintritt frei  
 Shuttle Bus

Tischreservierung unter:  
 0151 / 53 29 81 21  
 bis 20.30 Uhr

**Schulers Familienfest**  
**Fr. 06. Okt**  
 Flachslanden  
 ab 16 uhr

**DONIKKI**  
 KONZERT

Eintritt frei

Tischreservierung unter : 0151 / 53 29 81 21 bis 20.30 Uhr

**Schulers Weinfest**  
**Sa. 07. Okt**  
 Flachslanden   
 Einlass 18 Uhr

Schank & Barbetrieb  
 Fränkischer Federweißer  
 Ochsenbraterei

Eintritt frei  
 Shuttle Bus

1. Europa-Musikzug Dietenhofen

Tischreservierung unter : 0151 / 53 29 81 21 bis 20.30 Uhr

**EDEKA**  
**Schuler**  
 Wir ♥ Lebensmittel.



**VitalPARK**  
FRANKENHÖHE

MACH  
MIT!

# GESUND & AKTIV BLEIBEN

Physio – Fitness – Sauna – Solarium

Hier ist für jeden etwas dabei!

**NEUERÖFFNUNG IN FLACHSLANDEN – DEZEMBER 2017**

Kellerfeld 4, 91604 Flachslanden || [www.vitalpark-frankenhoehe.de](http://www.vitalpark-frankenhoehe.de)

Fotos: flynt/123RF Lizenzfreie Bilder || Gestaltung: Klotz & Freunde



**..T** Bis 2018 wird die Deutsche Telekom alle Festnetzanschlüsse von ISDN und analoger Technik auf IP Telefonie umstellen

**WIR HELFEN IHNEN BEI DER UMSTELLUNG.  
RUFEN SIE UNS JETZT AN UNTER 0 98 29 / 93 29 29-0.**

- Beratung & Auswahl der passenden Komponenten
- Umbau des Anschlusses und Anpassen der Funktionen
- Auf Wunsch übernehmen wir für Sie die Abwicklung mit der Deutschen Telekom

Photovoltaikzentrum Hornig GmbH · Kellerfeld 1 · 91604 Flachslanden · [www.photovoltaik-hornig.de](http://www.photovoltaik-hornig.de)

**Ihr Partner für Bad · Sanitär · Kundendienst**

**Komplett mein Bad.**



# Meßlinger

---

 **DIE BADGESTALTER**

**Meßlinger Sanitärtechnik GmbH**  
Bad Windsheimer Str. 17a · 91604 Flachslanden  
Telefon: 09829 / 94194

**Badausstellung i. H. Fliesen Schmidt**  
Im Herrmannshof 20 · 91595 Burgoberbach  
» Beratung nach Terminvereinbarung

Besuchen Sie uns auch im Internet unter [www.messlinger.de](http://www.messlinger.de)

**Ihr zuverlässiger Partner für Heizung, Solar und Lüftung**



**Horst GRITA**  
WÄRMETECHNIK

Bad Windsheimer Straße 17a  
91604 Flachslanden  
**Telefon: 09829/94194**

**Wir beraten Sie gerne...**

Heizungsmodernisierung

Energieeinsparung

Renovierung

Sanierung

Neubau

Kundendienst



**NOTDIENST**  
0151/26625176

**WIR BRINGEN WÄRME IN IHR ZUHAUSE!**